







"People who look chiefly at things outward too little consider the original cause of our present troubles; but such who fear the Lord and think often upon His name, they see and feel that a wrong spirit is spreading among the inhabitants of our country; that the hearts of many are waxed fat and their ears dull of hearing; that the Most High, in His visitations to us, instead of calling, He lifteth up His voice and crieth to our country and His voice waxeth louder and louder. As a proud selfish spirit prevails and spreads among a people, so partial judgment, oppression, discord, envy and confusion increase; and provinces and Kingdoms are made to drink the cup of adversity as a reward of their own doings. Thus the inspired prophet saith, "Thine own wretchedness shall correct thee and thy back-slidings shall reprove thee. Know therefore that it is an evil thing and bitter, that thou has forsaken the Lord thy God and that my fear is not in thee, saith the Lord God of Hosts."

John Woolman.







EMBROIDERED GEOR.



45" Wide COLOURED GEORGETTE Superior Quality. In following shades: Pink, Salmon, Saxe, Royal, White, Emerald, Red, Purple Wine, Maroon, Black, Orange, Lemon, Petunia. Ideal for Sarces. 45" SUEDE SILK, White,

Per yd. 7/11.

JUST ARRIVED !

45" wide TINSEL

GEORGETTE All Shades. Per yd. 15|-

SAMPLES ON REQUEST.

Pink, Sky. MEN'S PURE SILK

Cream. Collar Attached. All Sizes. 27/3

Phone 33-6229.

each.

SHIRTS.

VELVET. 44" Chenile Georgette Suitable Sarees. Per yd.

GETTE SAREES. In all lead. og shades, Non reduced to EMBROIDERED SUEDE £4/10/0 cach. SILK SAREES, Allractive Embroldery, Special Price 22/6 GEORGETTE JARI WORK £4/4/0. EACh. SAREES, With allactive wide borders to all shades.

Reduced to \$6/10/0. cach. GEORGETTE HEAVY JARI WORK SAREES, WILL JAN Work borders a all abades, £12/12/0 each,

FOR BLOUSES SWISS EMBROIDERED FANCY TINSEL GEORGETTE, 36" SAREE BORDERS per yd. 12|6 In Latest Designs & Colourings 8 yds. to a piece-From 25/- To 50/per piece.

 39a MARKET STREET. JOHANNESBURG.

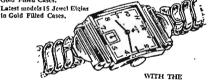
SAREES

Printed Voile Sarees. In Latest Designs. Pink, White & Blue Ground. 5 yds. lengths. 25/- each 6 yds. lengths. 30/- each

P. O. Box 5169

21 Jewel Lord Eigin and 17 Jewel Elgin De Luxe in Solid Gold and

Gold Filled Cases. Latest models 15 Jewel Elein



NEW MIRACLE DURA-POWER MAINSPRING.

ADVANCE 1950 MODELS

KATZ & LOURIE LTD.

DOR. BLOFF & MARKET STS., JOHANNESBURG

જાેલએ છે 12210

તમારાં સ્ટેશન કે સાઇડીંગ પ**હે**ાંચતા કરવા માટે અમે ટનના પા. ૭ આપીશં

ખાલી બેંગ્રેા રેલ કીરાયું' ભરી પાછી માક**લી આપી**શું' વધુ વિગતા માટે લખા:

THE

BULLBRAND FERTILIZERS LTD.

SARNIA

NATAL.

Kasturba Gandhi Memorial Number

Copies of Kasturba Gandhi Memorial Number can be had at this office at 1s. 3d. including postage,

'Indian Opinioni Phoenix, Natal.

You'a subscriber 'Indian Opinion'

If not, Why not?

MASTER BROS. Manufacturers of Ladies and Girls Wholesale Merchants and Direct Importers. House For Keen Čash Prices. JOHANNESBURG.

33 West Street,

માસ્ટર પ્રદાસ આવેલ મરચન્ટમ અન્ડ ડાયરેક્ટ ઇસ્વારેસ.

इशमी तेमल सुतरां हापड, वृक्षम रच्स, क्यान्डेट्स क्रेमी जालहा Als are arrive size, san east williags Algre _{કરવા અલામધ્ય} છે.

33 वस्ट स्ट्रीट,

Cable & Tel. Add .: "HARGYAN".

Phona 29838.

P. HARGOVAN & CO.

(PTY.) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS AND IMPORTERS.

> P. O. BOX 1250. 1557 Warwick Avenue DURBAN.

M. J. PATEL

INTERNATIONAL SPORTS COMPANY Importers & Exporters & General **Commission Agents**

10 Peking Road. Kawoon, HONG KONG.

Special attention is paid to indent orders

Write To Us For Further Particulars.

HANNON'S DETECTIVE AGENCY (PTY.) LTD.

MANAGING DIRECTOR: O. HANNON, seventeen yenzs Royal Irish Constabulary and Criminal Investigation Department, S. A. Police.

Manager: MINDEN PLUMLEY, ex Hendon Police College and Criminal Investigation Department, New Scotland Yard, London. Criminal, Commercial and Matrimonial Investigations Carried Out In Strictest Confidence.

11/12 Pasteus Chambers, Jeppe Struct; P.O. Box 5199, Johannesburg.
Thanes:—Office: 22-7771. After hours: 24-4544. After bours: 24-4544 .

HEADACHES

QUICKLY RELIEVED BY TAKING

TYSONO BRAND (PAIN-1-CURF) HEADACHE POWDERS FROM YOUR CHEMIST at 94, 1/s, 2/6 and 4/6; or POST FREE FROM ERNEST TYSON, CHEMIST, TOLLGATE, DURBAN 1490

THE

ASSURANCE

COMPANY

LIMITED.

Life, Pire, Motor Car, Motor Lorry, Motor Bus, Plate Glass, Workmen's Compensation, Btc. Etc.

> Natal Office: "NATVAR MANSION" 74. Victoria Street, DURBAN.

Telephone 25845. P. O. Box 1610

Tel. Add: "RUSTOMJEE" Durban.

આ હોંદી વીમા કંપનીમાં જંદગીના, આગ, માટર કાર માટર લાેરી, માેટર ખસ, પ્લેટ ગ્લાસાે, કામદારાેને લગતા વીમાચ્યો. સાચવટ વીગેરે દરેક જાતના વીમાઓ ઉતરાવી શકાય છે. હીંદી કંપનીને ઉપજન આપવું એ દરેક હીંદીની ક્રજ છે.

Transvaal Office:

ROOMS NO. 12 & 13. BARKLY ARCADE.

Digonal Street. JOHANNESBURG

Telephone 33-4478 fel Add: "RUSTONJEE" JOHANNESBURG.

JALBHOY RUSTOMJEE

Principal Representative For The Union Of South Africa.



B. I. S. N. Co. Ltd.

Announce the re-introduction of direct calls at Karachi-

Passengers must conform with the Vaccination and Yellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class | single | without | food | 666—0—0 | | |
Second " " " | 45—0—0 | |
Inter-Class | " " | " | 30—0—0 | |
Unborthed | (Deck) | without | food | | | | | | | | | | |

Muslim Special Food £10-17-6 Ordinary Food £4-15-0
Hindu Special Food £10-0-0 Ordinary Food £4-2-0
Bookings for 1st, 2nd, Inter-Class and Unberthed (Deck) can
be effected by communication with us by telegram or letters.

For further particulars apply to-

SHAIR HIMED & SONS [PTY] LTD.

390 PINE STREET - - DURBAN.

શરબતે-ફોલાદ

ખુન! તાજાં તંદુરસ્ત ખુન!!

શરળતે—ફાેલાદ આ દવા તાત્રા ખુનના ખજાના છે. આ દવા પેટમાં જતાંજ તાળુ ખુન પેદા કરે છે. શરીરના દરેક ભાગને તાકાત આપે છે. પાચન શક્તિ સુધારે છે, અને ભુખ ખુબ લુગાંડ છે. મરદાર્પ શક્તિમાં વધારા કરે છે. લીવરના ખરાબીને તરતજ મટાડે છે. વાયુ—ગેસ ચતા તરતજ આટકાવે છે, છાતીની જલન ખાટા એક્કારને નાજુદ કરે છે, અને તાળ લોહી પેદા કરે છે.

આ દવા હાય પત્ર અને શરીરની સુકતે નખળાઇને તરતજ દૂર કરી નવું જોમ લાવી ચ્હેરાને તેજસ્વી બનાવે છે. આરત મરદ અને ખાળકા માટે આંદવા એક સરખી ઉપ્યોગી છે. આ એક લાજવાય જનરલ ટાતીક છે.

એક બાતલ શરબતે-ફાલાદની દીમત સી. ૧ર-૬ મળવાનું ડેકાણ:--

Unan Health Institute,

P. O. Box 1169, **DURBAN**.

DUFF'S ROAD TOWNSHIP.

120 LOTS HAVE ALREADY BEEN SOLD DON'T DELAY

ONLY 56 RESIDENTIAL SITES LEFT BOOK YOUR SITE NOW

ALSO VALUABLE TRADING SITES AVAILABLE

Within easy rail transport of Durban, 10 Miles from City Hall.

BUY NOW AND SAVE. ALL ON EASY TERMS

Voysey. Boshoff

Balance spread over 5 years.

Co. (Pty.) Ltd.

291, Smith Street,

15% Deposit.

Phone 28954 .

Tear off here and post to VOYSEY, BOSHOFF & CO. (PTY.) LTD. 291, Smith Street, Durban,

I am interested in the Dulls Road sites and would like to have a plan of the Township. (Please print)

NAME......ADDRESS

ધી ન્યુ દ્રિલ-ખુશ સ્વીટ માર્ટ

मेनेकरः मञ्जालाई बालालां अंदीपारवाणा.

દરેક ભવની મીઠાઈએા, માષ્ટ્રખા ધીની તેમજ માથા શ્રેયા, મસા**લાયી** અને બનાવીએ **છો**એ.

અમાર્' વખવાએલું સુરતી લુસું સેવ, અમરા, ખાંદીઆ, ભજીઆ, પાતરા વિગેર દરશાંજ તાળ' બનાવીએ ક્રોએ.

પાર્ટી વીધેર માટે શાંતા પ્રમાણમાં મોઠાઈ છોડ ર પ્રમાણે ઢ'ઠ વખતમાં બનાવી આપીશું

PHONE 33-6575.

P. 0. BOX 3680.

THE NEW DIL-KHUSH SWEET MART, 34 President Street Corner Diagonal St., Johannesburg

્ર ની ચર!	ફરનીચર!	ફર ની ચર!!!

એડરૂમ સુત, ડાર્ધનીંત્રરૂમ સુદ, વેારડરાખ, હરેસીંબ સેસ્ત સાઇડ બેાદ મોણિસ ડેસ્ક, બુક કેસ, ઢેળલ, તદન છારૂપાત સાઇડ બેાદ મેરાદિયા ક્રારેશ સાથે હેવા સુકશા નહિ.

—લાકસ, ઢેળલ અને દીચન કરેસર—

જે હમારી દેખરેખ નામે તર્કચાર થાય છે. તેના સ્ટ્રેડ હમેશ તર્કચાર રહે છે. માત્ર રાષ્ટ્રડા ભાવાના પ્રાક્ષ્સ શ્રીસ્ટ મંત્રાવા અને વેપાર આયળ વધારા.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP. J'BURG PHONE33-4691. BOX 2526.1º No. 28-Vol -XLVIII.

FRIDAY, 14TH JULY, 1950

Registered at the C.P.D as a Price: FOUR PENCE

Indian Opinion

FRIDAY, 14TH JULY: 1950

The Wrong Way

WHILE we deeply sym. pathise with those of our non-European fellowmen-Indians as well as Africans-who have been threatened with dismissal and those who have already been dismissed from work by their employers, for having participated in the Protest Day on June 26, and, while we do not in the least wish to prejudice the ellorts that are being made to get them re-instated, we regret to have to express our disapproval at the way in which the Natal Indian Organisation is making representations on their behalf. This matter has been discussed thread-bare by the daily Press-the 'Natal Mercury' in particular, to whom we are deeply grateful for the forthright manner in which it has tackled the Durban City Council for its unjust action. It was in fact the last word that could be said in the matter

We can fully understand and appreciate the Natal Indian Organisation's deep concern over the plight of hundreds of souls-men, women and children-should the decision of the City Council be implemented. But nevertheless we do not think the crime of the employees was so great as to call for their falling on their knees and imploring their masters to forgive them for their sins and to take them back; nor is anyone else expected to do so on their behalf, however dire the consequences. We do not think the guilt of the employees calls for transgressing the limits of one's self-respect and going before the masters like unfortunate beggars. Do we forget that in doing so we are committing a greater sin against God who is the Master of masters? There must be a limit to our pleading

to the Durban City Council and other employers. We are not in the least prepared to admit that the action of the employees in observing the Protest Day was "foolish." The circum. stances-not of intimidation but of the harsh and unjust laws that have been passed against their community-have justified their action. Euro. peans in their place would have done much worse. After all, worse strikes than this one -if you choose to call it a "strike," though it was not so in the true sense of the term have taken place,-ior better pay and other conditions, and yet the employees have not been thrown out of jobs. This was an infinitely greater cause which, in our humble opinion, called for action not only on the part of the non-Europeans but also Europeans who too are strongly opposed to the present policy of the Government. Not only would there have been no harm but a great deal of good would have been done had the Europeans, at least in this instance, made common cause with the non-Europeans.

We deeply regret that the Durban City Council and certain other employers have failed to enter into the spirit of the thing. Their hostility is quite obviously not based so much on the question of inconvenience and indiscipline, as it is on their own strong prejudice against the non-Europeans-particularly the Indians and on their spirit of intolerance at non-Europeans having the audacity to challenge the action of the Government and jealously-if we may be permitted to say so-that it should have been done in such disciplined and peaceful manner.

English people are admirers of

courage and bravery. They despise cowardice and have no time for it. We are being put to the test. Let us not be found wanting. In the present instance we do not think the Durban City Council will, at least, inwardly appreciate the manner in which the Natal Indian Organisation has lap. proached it. It does not become any people with any sense of self-respect. We can only appeal, as men, to the City Council's sense of Right and Justice, which demands, if the employers are generous, a word of, not rebuke, but appreciation to the employees for what they did; if they are ungenerous, the worst they can be expected to do is to deduct a day's pay from the wages of the employers If, notwithstanling, the employees are thrown out, the leaders must, with faith in God, plan out other ways for the salvation of the oppressed

The Only Hope

HE proposed round table conference between India and South Africa is, for all intents and purposes, now a closed chapter. The South African Indian question has already been placed on the agenda of the forthcoming session of the U.N. General Assembly. No definite reply seems yet to have come from Pakistan as to what attitude she is going to adopt. Mr. Liaquat Ali Khan, the Prime Minister of Pakistan, on his way back from bis Américan tour has, according to Press reports, suggested to Mr. Attlee, the British Prime Minister, that he should call a round table conference presided over by him to settle the dispute between Pakistan and India on the Kashmir and East Bengal issue and also between India and South Africa on the treat. ment of Indians in the Union. Mr. Attlee has asked Mr. Lia. Let us not forget that the quat Ali Khan to ascertain what Pandit Nebru's reaction is

to that suggestion. Mr. Liaquat has agreed to do so on reaching Karachi, We hardly think any hopeful result will come out of this. Of course Pakistan is unaffected by the Group Areas Act. She is on friendly terms with South Africa. Trade relations between Pakistan and South Africa, according to Press reports, have been strengthened since the recent meeting between Mr. Liaquat and Mr. Eric Louw, the Minister of Economic Affairs, Since Pakistan enjoys the confidence of the South African Government she is perhaps in a better position to ascertain directly from the Union Government whether there is any room for an honourable solution of the question, which is becoming more and more acute. But all this is empty talk which brings us nowhere. We are not hopeful of any tangible results coming out of U.N. at its next session either. What can it do besides passing yet another resolution condemning the action of South Africa?

One thing might possibly be tried in the interest of peace and that is to adopt the suggestion made by General Smuts at the first session of the U.N. General Assembly of taking the matter before the International Court of Justice. If that is agreed, the Union Government would naturally have to suspend the operation of the Group Areas Act. If she persists in putting the Act into operation there is no purpose in thinking about this new proposal. In that case the matter becomes one of direct concern between the Union Government and the local Indian community in which the latter will have to adopt a defensive attitude. Meek submission to the Act will paralyse anyhody who desires to help in solving the question. present Government is not likely to change its attitude unless it is made to feel the pinch of its isolationist policy. But before we can expect any.

one else to come to our aid, we, who are directly concerned, must show, not by talk but by our action, that we are feeling the piach of the harsh, unjust and humiliating law and the policy of apartheid generally that has been imposed on us. So the conclusion in a nutshell is: God helps those who help themselves. If we rely, with olded arms, on the lelp of others we shall deservedly be subjected to score.

South-West Africa

OR four years the U.N. General Assembly had been asking that South. West Africa should be handed over to the guardianship of the United Nations. It was because of South Africa's refusal to comply with the majority decision of the United Nations that the case was handed over to the International Court of Justice for advisory opinion on this question. The long awaited decision was given at the Hague on July 11. South Africa does not seem to have gained the victory she had expected \ The Court, consisting of 15 members, decided by eight votes to six that the U. N. charter placed no legal obligation on South Africa to hand the territory over to the United Nations.

It was, however, not so much the legal obligation but the moral and political international obligation that was stressed by the United Nations. South Africa was adamant, in fact, almost wooden, in sticking just to the letter of the charter, and was not concerned with the spirit of the charter at all. It totally ignored the view that a moral obligation was greater than a legal obligation.

Then by 12 votes to two the Court held that South Africa still continued to have international obligations resulting from the mandate, including obligations to submit reports and petitions from the inhabitants of South-West Africa and that the United Nations had taken over the supervisory functions which were formerly exercised by the League of Nations.

That goes rather badly against which has a justifiable grievance South Africa who, had last year, of ill-treatment. For instance who even refused to submit a report to ite United Nations, thus under the present Government?

refusing to recognise the authority of that World Organisation. Britain and Canada were the only two to stand loyally on the side of South Africa on this question.

Then the Court was unanimous in declaring that the provisions of Chapter 12 of the Charter (relating to trustee-ship) were applicable to the territory of South-West Africa in the sense that they provided means by which the territory might be brought under the rusteeship system.

That too goes against South Africa, because South Africa maintained that the United Nations had no right whatsoever under chapter 12 of the charter to ask South Africa for the territory of South-West Africa to be placed under the trusteeship system, whereas the Court had decided that it does provide means whereby it can be done.

Then the Court also agreed that the Union of South Africa, was not competent to modify the international status of South-West Africa, such competence resting with the Union only when acting with the consent of the United Nations.

That too quite obviously goes against South Africa.

The Court also found that South-West Africa was still to be considered as a territory held under the Mandate of December 17, 1920.

That surely does not mean that the territory could be made an integral part of South Africa as is sought to be done by the present Government,

And lastly the President of the Court, giving an advisory opinion, emphasised that the degree of supervision to be exercised by the General Assembly should not exceed that which applied under the Mandate's system and should conform as far as possible to the procedure followed with the Council of the Leature of Nations.

There is nothing to show that the United Nations has exceeded its powers.

A mandated territory is a mandated territory. It cannot be treated as part and parcel of South Africa, particularly when there is a large population with no voice in the government which has a justifiable grievance of ill-treatment. For instance who could wish to be placed directly under the present forwards.

We can fully appreciate the sentiments of the Europeans of South Africa. The pity is that we as part and parcel of the Union are denied the privilege of sharing those sentiments. We can also appreciate the vexed feelings of the Europeans against criticism?

India's interference in the affairs of South Africa which do not directly concern her. But would it not be wiser rather to probe into the cause of that interference and try to remove it and thus be free from all adverse criticism?

NOTES

Natal Indian Organisation

In a letter of the Town Clerk the Natal Indian Organisation states that it is confident that humane consideration for the dependants of those threatened with dismissal will outweigh other considerations. While the men were foolish enough to stay away from work they had, the Organisation contends, committed no crime deserving of the sentence pronounced on them, and it was felt that a strong rebuke, or even suspension for a few days, would meet the case. The Organisation remarks that Indians in the employment of the Durban Municipality, almost all of them descendants of Indian immigrants originally brought out to serve the Corporation, have worked faithfully and efficiently for many years in maintaining the City's essential services, despite the conditions under which they live at Magazine Barracks.

This has been referred to in our leading article.

Further Comment By 'The Natal Mercury'

We reproduced last week the 'Natal Mercury's comment on the decision of the Duban City Council to dismiss certain Municipal employees for staying away from work on Protest Day. Since then our contemporary approached Durban's Mayor, Mr. Ken Clarke and asked him whether he wished to make any further statement. In a further statement the Mayor expressed indignation that the City's services should have been dislocated by a group of Municipal employees who wished to manifest their disagreement "with legislation passed by Parliament unrelated to their employment." To this our contemporary repliès:

This is a remarkable assertion. The legislation against which the protest was directed may not have bad any direct bearing on conditions of employment in the Corporation, but to the non-Buropeans the issue at stake was far bigger than this: it was something that went to the very roots of their social, economic and political existence in this land. The Mayor had argued further that the Council acted mercifully because it decided to retrench only one-third of the guilty employees. To this the 'Natal Mercury' says:

Such lop-sided "justice" almost leaves us dumbfounded. While we are prepared to accept that some measure of punishment was called for, we cannot condone its indiscriminate application or its ultimate racial bias. Nor can we agree that the Council's authority could not have been effectively asserted by the imposition of a pay fine. Arbitarily to select a group of employees with five years' service or less for dismissal, irrespective of each individual's degree of guilt, in order to enforce staff discipline among members of the less privileged sections of the community is a blot on the traditionally high standards of civic administration in Durban.

We are happy to note that the number of Europeans who are opposing the decision of the Durban City Council is daily increasing, which is evident from the letters appearing in the daily Press. We sincerely hope it will have a sobering effect on the Council and will lead it to reconsider its decision.

A Regrettable Decision

Commenting on the above matter 'The Natal Witness' dated July 6 writes:

"..... Whilst the proper authority of employers in general and of public bodies in particular must be maintained, there were special circumstances in the Protest Day strike which should have dictated some leniency in dealing with those who absented themselves from work. Not a few Europeans, little as they may approve of involving non-Europeans in our political controversies, approve the purpose of the Day of Protest and Mourning, regarding it as being, in the circumstances, a remarkably restrained protest against iniquitous legislation. The conduct of the non-Europeans, whether they supported or ignored the strike, seems generally to have been good, as police officials and the Minister for Native Affairs have alike testified In all the circumstances, the wiser, as well as the inster and humaner policy, would have been to impose a lesser penalty than dismissal on those who, for one reason or another, stayed away from work. It is eatisfactory to record that some Councillors, notably the Deputy Mayor, Mrs. Maytom, showed wisdom, justice and humanity in their contributions to the City Council's discussion. Of the remarks of some of the others perhaps the less said the better. The Mayor in particular does not seem to have been happy in his intervention, if his words have been adequately reported. To himself, no doubt, he appeared as a strong man; to some, however, his heroics during the discussion must appear to have been almost ludicrously disproportionate to the occasion, and ulikely to enhance his reputation amongst people of sense and humanity.

Pakistan Plan To Settle S.A. Indian Question

Mr. Liaquat Ali Khan, Prime Minister of Pakistan, before leaving for Pakistan is reported to have suggested to Mr. Attlee that Britain should call a conference to settle differences between members of the Commonwealth, particularly the dispute between the Indian Republic and Pakistan over Kashmir and East Bengal, and the Indian-South African issue. Mr. Liaquat feels very strongly that such disputes should not be carried to the United Nations but should be settled within the Commonwealth, Mr. Attlee's answer to this proposal was it is stated, to ask Mr. Liaquat first to see what reaction he could secure from Pandit Nehru. Mr. Liaquat is expected to have a meeting with Pandit Nehru very soon after his return to Karachi. Trade relations between South Africa and Pakistan are now good, and means of improving them were discussed in general when Mr. Eric Louw . Mr. and Liaquat met in London.

S.Á. Indian Question To Come Before U.N.

Last Monday India formally asked the United Nations to place South Africa's treatment of Indians on the agenda of the next session of the General Assembly. The return of this subject to the agenda follows the passing of the Group Areas Act by the South African Government. The Indian Government has declared that the Act prejudices the round table conference which the Assembly had recommended India, Pakistan and South Africa to hold.

Sane Advide To S.A. From

The hope that the South African Government would soon take a different course to its present segregation policy was expressed in a leading article of the 'New York Times.' The paper said it was possible to understand some of the psychological and emotional basis for the policy, but unfortunately the problem had international as well as domestic aspects. The paper continued that, included in those against whom legislation was aimed, were a number of Indians and Pakistanis who "naturally feel a deep sense of injustice and whose cause is espoused by their homelands. "It will be difficult, if not impossible, for the affected Commonwealth nations to sustain normal friendly relations while this statute is in effect. For the sake of South Africa's own great non-White population and for the sake of international amity, it is earnestly to be hoped that a different course can soon be taken."

World Youth Federation Condemns S.A. Policy

The World Federation of Democratic Youth, through its president, M. Guy de Boysson, sent strong letters of protest against the Group Areas Bill and the Suppression of Communism Bill to the South African Prime Minister and to the General Secretary of the United Nations Organisation. Writing to Dr. D. F. Malan, M. de Boysson says: "The Bills ... bear striking resemblance to the discriminatory and ghetto laws instituted by the fascist powers in Hitler Germany and Nazi-occupied countries. They give to the Government unbridled dictatorial powers over the most elementary liberties enjoyed by the common man in any country. Charter of the United Nations and the Charter of Human Rights, accepted by the Government of the Union of South Africa, make it a duty for all the members of the United Nations to respect the fundamental liberties of citizens without regard to their racialorigin or political opinions." Pointing out that the UNO Assembly had strongly criticised Sonth Africa in the past, the W.F.D.Y. appeals to the UNO Secretary-General to intervene "in order that the Malan Government is made to respect the minimum of human liberties enjoyed by its subjects."

London Paper Condemns

S.A. Fascism

Describing the Group Areas
Act as "frankly a fascist legislation the "London Tribune"
says; "in the past it has
been argued that whatever happens inside South Africa is her
own business. Can the Common-

wealth countries really remainin the face of what is happening inside the Commonwealth cur-The 'Tribune' 'observes tain. "there are clear signs that United Kingdom, India and Pakistan are not going to remain silent. The Group Areas Act gave to the Minister of Interior right to divide whole of South Africa into residential zones for its multi-racial society and it gave him absolute powers over disposal of all land right in the Union. Even more staggering are powers he seeks in the Suppression of Communism Bill which in the guise of outlawing Communism destroys every vestige of democratic principles in the Union "

Erroneous Picture Of Govt.'s Legislatve Programme

Mr. Eric Louw, the Union Minister of Economic Affairs in a Press interview during his visit to England, speaking of the Government's legislative programme to deal with the Union's colour problem said the measures which had been adopted during the last session, in the face of strong Parliamentary opposition, would give the non-Europeans full opportunity for progress and expansion. while safeguarding the position of the relatively small European minority. "The Government had the satisfaction of knowing that in regard to both the colour and Communism issues, it has the support of the vast majority of South Africa's White population." Mr. Louw said that dispatches sent to certain British newspapers by their local correspondents in South Africa created entirely false impressions as to economic conditions in the Union and also in regard to the Government's policy on the colour and other issues. "These Press dispatches are sent with the obvious purposes of trying to prejudice the British public, and particularly financiers and industrialists. I would point out that those who pay heed to those misleading and often malicious reports will be the losers of opportunities seized by those who keep an open mind. The same applies to those who are led up garden paths by the type of person who pays a short visit to the Union, there meets only one section of the population, reads only the anti-Government Press and then proceeds to write a book which reeks of prejudice and propaganda, and which teems with glaring inaccuracies in regard to a matter on which a schoolboy could have enlightened him.'

Mr. Eric Louw seems to have the self-satisfaction to believe that he is the only person who is fit and proper to give true, information about South Africa and

that all the others are incompetent to do so. We would suggest that Mr. Louw has given an entirely erronious picture of the Government's legislative programme. For instance he did not say that there has never been so much discontent among the non-Europeans as has been caused by the passing of the Group Areas Act and the Suppression of Communism Act, and as a result of the Government's Apartheid policy in general. He did not tell them that the Nationalist Government keeps only one eye open and hence only sees one side of things and knows nothing and cares less about the other side.

'Natal Witness's Criticism

Criticising the above statement made by Mr. Eric Louw the 'Natal Witness' in a leading article on Wednesday July 5, writes:

".....Generally in the interests of truth, and more particularly because those who are fighting the battle for sound political principles in South Africa need the moral support of people in Britain, we truat that Britain will not allow Mr. Louw to pull the wool over her eyes as to what is happening in South Africa, What Mr. Louw did not say is a great deal more important than what he did. South Africa has taken giant strides along the the road to the police state. Political conventions and traditions, participation in which is the greatest single factor in Commonwealth unity, have been ruthlessly trampled down No man knows what established political institution or recognised constitutional practice the Nationalist Government will assaulnext. Race relations have been brought to the point at which a crisis may occur at any moment. These are things which naturally Mr. Louw did not sap, and they are things which should be known in Britain.

Non-Europeans Should Pay For Their Own Education —Says A Retired Police Official

Major J. E. W. Beyer, a retired police official, told the Maritzburg City Parliament last week that unless the Government took action to stop European expenditure on Native and Indian education, the European people of South Africa would in 50 years' time, be in the same position as the Dutch were in Indononesia when they were told to "clear out" by the Javanese, The Native, said Maior Beyer did not contribute much towards the Exchequer. He should be educated to a certain extent but this should not be the burden of the European but of the Natives in his own areas. He should be taught to read and write and do elementary arithmetic. One of the reasons why the Natives and Indians should not be educated at the expence of the Europeans was because both races were polygamous. "You have Indian families of one Indian man with four wives and 31 children. The question is whether 2,500,000 Europeans should be responsible for educating the 34 children of each Indian I say no." Major Bever criticised a mission school which, he alleged, was teaching its Native pupils astrology. "These Natives, boys and girls should be taught farming and home crafts and duties," he

£20 is spent on the education of a European, £5 on an Indian and £3 on Native. There are eight million Natives in the Union. Every adult pays a poll tax of £1. He pays wheel tax if he has a vehicle. He is taxed without representation. The European has enriched himself on the sweat of Indian and the Native. Is it not ungenerous, in view of these facts, to say that the European pays for Native and Indian education? The Indian of course in addition pays rates and taxes without getting the full benefit, which all goes to the European. The European population gets the lion's share of everything, and the best of everything and yet must he continuously complain? According to Major Beyer one would think every Indian is a polygamist. He will be surprised to find that there are not as many even as could be counted on his fingers. And even in such cases there are hardly any cases of more than two wives. If polygamy is practised in South Africa is that not a reflection on Western civilisation which denies the benefits of that civilisation to the non-Europeans by seeking to keep them herded up in areas discarded by the Europeans and left to "stew in their own juice?" It is a blessing that we have not many like Major Beyer otherwise it would be a sorry day for Western civilisation.

Colour Complex

Thus 'The Natal Daily News':
".....With Group areas, Registration, Anti-Communist and
Immorality legislation, Colour
comes out more sharply as the
motivating principle. A Colourcomplex is becoming a Dictator
and, where a Dictator flourishes,
liberties dwindle and wither to
the vast detriment of the private
right of decision and choice.
When the State is mastered by an
dea—or a fear—the citizen must
share them, or suffer.

Plea For A Greater

Speaking to a number of senior pupils from Natal schools, at the rotary luncheon, Mr. R. G. McGregor, President of Rotary and American Consul in Durban said, people, and particularly the young people of a country, needed occasionally to remind themselves that they were all part of a common humanity, "Regardless of our nationality and in spite of those symbols that give us patriotic feelings towards our own countries, we need more and more to come to the conclusion today that until we can accept our nationality as a mere circumstance of birith and consider our work in life in relation to our fellow man regardless of his nationality, we have no right to call ourselves free citizens of the world at large. This is the goal and in this objective the United States hopes to continue. to play a leading part."

A Thought For South Africa

Thus the 'Natal Witness on the Korean War:

This latest example of Communist aggresion has again demonstrated, though no demonstration was needed, how ubiquitous, unscrupulous and sinister an enemy Communism is. To check its growth, and so far as possible to root it out in the free world is a manifest necessity. Some may unthinkingly draw from this the conclusion that the South African Government is justified in the measures that it has recently taken against it. Our own conclusion is entirely the opposite. The very fact we feel strongly the necessity of fighting Communism sternly in South Africa, alike because of the international situation and because Aftica offers such a fertile field for its growth, fortifies our condemnation of the South African Goverment for the methods which it has chosen to adopt It is monstrous, at a time when the whole freedom-loving world should be united against the danger of Communism, to pass legislation which every lover of freedom is bound to feel as an outrage.. It is monstrous to exploit the Red menace to lead South Africa on the road to a totalitarian tyranny scarcely less abominable than that of Russia itself. The best contribution that the Nationalist Government could make to fight against Communism is to withdraw its Suppression of of Communism Bill, cut through all routine and red tape, reassemble Parliament and pass a measure on which the overwhelming majority of South Africans could agree without doing violence to their deepest convictions.

"Africans Orphans Without Wards"

This was the darkest hour of the Africans' existence, Mr. R. L. T. Tshaka, president of the Transvaal African Teachers' Association, told the 44th annual. conference of the Association in Pietersburg last week. 'It is an age of jealousy and personal aggrandisement, of vindictivness and revenge for past wrongs and of inter-racial disharmonies," he said. "If your race is not in power, then all that remains for you are deplorable social conditions, unemployment, poverty, starvation, prisons and lack of housing. All this is called apart-heid." There was no vestige of Christianity and no glimmer of hope for future racial harmony. The present Government had driven Africans out of the universities and had deprived them of the valuable school feeding scheme. At the moment, the Government has given up the battle against the ever-rising cost of living and has brought about the "so-called riots, which are actually wars in miniature." "It is now crystal clear to us that in South Africa we orphans are without guardians. Times have radically changed. We are being challenged as a group and we therefore, have to accept the challenge, else we perish. Nobody will save us from this bondage unless we are prepared to do it ourselves." The delegates were welcomed by the Mayor of Pietersburg.

Sentenced Under Immorality Act

William John Ross (27), who whistled and passed a remark at a non-European woman, was fined £10 (or a month) by Mr. H: B. Erlank in the Capetown Magistrate's Court on Monday for crimen injuria. Ross, who pleaded guilty, said he was drunk. Mr. S. Katt (for Ross) asked the Magistrate to impose a "nominal fine." Mr. Erlank replied: "Why What would a nominal fine? have happened if a Coloured man had done this to a White woman? This woman is just as entitled to the protection of the law as a European."

The Coloured People's National Union, in a telegram to the Minister of Justice last week protested against alleged discrimination in the sentences imposed upon Coloured people and Europeans under the new Immorabity Act. The telegram drew the Minister's attention to two recent cases where European men were given suspended sentences, whilst the women concerned in the same offences were sent to gool. Mr. G. J. Golding, chairman of the C.P.N.U. in an interview with

the Press, remarked further that the names of the Coloured people convicted under the Act were always made public, while the names of the Europeans were suppressed.

India Is A Neighbour

'The Cape Argus' dated July 5, writes:

DAKISTAN'S offer to approach India to reverse the decision not to take part in the proposed round table conference with South Africa deserves serious consideration. It would be a sad thing if the first major test of external policy since this Government took office were to result in total failure. Yet this is what is happebing. India has refused to take part in the conference, and the exchange of views has de-generated into a dreary corres-pondence over the point whether the delegates at the Cape Town talks had proper knowledge of the Government's intention to pass the Group Areas Act. Behind this there is a real opposition of views between India and the Union, which it would be obviously foolish to minimize. But need it obtrude as between one nation and another?

We as well as India ought to make every effort to heal the breach and reach understanding. India and South Africa have a duty to the world. That duty is to do all in their power to maintain peace and seek for concord in the Indian Ocean—one of the few areas of the world that still enjoy tranquility, even though violence is now creeping towards its eastern border. Peace can be preserved against external threats as long as it is based on a firm and realistic understanding between the leading countries of the region, among which both India and South Africa are reckoned.

We may see, in India's besitant attitude on Korea, her sense of her own danger, which must sooner or later surely lead her to doubt the wisdom of persistent non-co-operation with other countries of the Indian Ocean. But our own Government must also be prepared to persist in the restoration of good relations with India. The days when South Africa could pursue the curious tenor of her way in geographical isolation are gone. Henceforward. external affairs will play an in-creasing part in the South African story, and the relations with India will be prominent among them. It would be wise not only to accept the offer of Pakistan but also to recognise frankly that India, Pakistan and ourselves are members of one world. Oceans no longer divide-they join.

NATIONAL PROTEST DAY

THANKS BY DR. J. S. MOROKA

The following is the text of the statement issued by Dr. J. S. Moroka, President-General of the African National Congress:

WISH to thank one and all—those freedom-loving people of South Africa—who took part in the furtherance of the idea and the purpose of Monday, June 26. It was a day of National Prayer, a day of national protest against injustice.

As has so frequently happened. the Government machinery of intimidation was so organized and so painstakingly tuned to immediate action as to strike terror into the hearts of those of you whose ice-like convictions and courage melted on Monday morning as easily as it had crystallized on Sunday evening. It must be admitted that the Government had made very elaborate preparations. Not only were thousands of police on the alert throughout South Africa, but even units of the South African Defence Forces stood by against unarmed workers. Government officials - Magistrates, Native Commissioners and Superintendents of locations-untiringly issued call after call to people back from the path of democracy. Those who intended to take part in the protest were threatened with loss of their jobs. In some locations, Headmen, Blockmen, and even Chiefs had ignominiously succumbed to the Government's strategem of intimidation, and they had swelled the forces represented by the South African Police and units of the Defence Forces. These are some of the facts which stare one in the face as one holds even a passing post mortem of the events of June 26. Again I say to those of you who with or without a knowledge of these ominous facts took part in the observance, bravo! and thank you.

The good wishes of the democratic outside world have been with us from the earliest stages of our preparations for June 26. We have been very appreciative of the heartening encouragement and other indications of moral support which have come to us from overseas from various organizations. the Press and many individuals in this our moral struggle. It is a struggle for very existence and to' keep the camp-fires of democracy flickering. It is encouraging to know that our voices are not those of the wilderness.

The Government took serious notice of the day of protest. It was fitting that that should have been its attitude. For far too

long have the various governments of South Africa taken the non-Europeans lightly. We would that we were taken seriously because we are in dead earnest about our intentions to live in this land untrammelled, to live under human and humane conditions, to live in peace and harmony with those other human-beings whom it has pleased Providence to place in this part of the globe. This is the undertaking, which I have given times out of number to White South Africa.

If our cry is not heeded; even if and when our people are told not to heed the call of their leaders; in the very teeth of subtle or violent opposition; we will go on because we are unshaken in our belief that our cause is just. We will steadfastly make our people realize the justice in our cause and we know that that knowledge, that realization will rally them round their leaders.

Force and intimidation-the weapons of oppression—can keep prisoners in jail, but they have never succeeded to keep a nation down. They will not keep the non-Europeans of South Africa down. Justice and fair-play alone can satisfy the demands of our case. We are painfully aware that the Europeans have too much power to restrict our movements by an elaborate system of passes. Our houses are subject to periodic police raids, and with the Group Areas Bill we shall be fossilized into racial and tribal strata. By a host of governmental, provincial and municipal regulations we do not have the chance of a ghost to call our souls our own. We are treated as though we were the private property of White South Africa. But the wide democratic and Christian world is with us in our tribulation. In South Africa herself the Christian churches, barring one, have declared themselves against the intolerable treatment meted out to us so systematically by the South African Government. Many other organisations here and abroad have voiced their deprecation of the way the South African Government has chosen to deal with us as though we were a pest to be eardicated from the fair face of South Africa.

Whatever has been said to the contrary, we are satisfied with the success of the protest day. We have shown South Africa and the world what we can do if we stand united in a just cause. We are proud to think that our people behaved extremely well and those

who tried to raise a terrific storm out of a tea-cup by uncalled for reminiscences of the bloodshed of last May by inciting references to preparations of a military character, must be, by now, disillusioned. To all non-Europeans who took part in the protest and who behaved so exemplarily, I say thank you again.

Let it be clear to any who may entertain any doubts that the step we took was taken after all other possible avenues of coming to some understanding with the South African Government had been fruitlessly explored. It is the only language we think the Government can understand. Our respect for law and order is not something that we put on on occasions. It is part and parcel of our nature. It is the theme of all those, even from abroad, who have anything to say about us. But there can be no lawlessness where the laws are such that they cannot be obeyed.

All of us—lovers of justice and fairplay—will stand together more solidly in the future than we have done on this occasion.

SEGREGATION IN UNIVERSITIES CRITICISED BY PRESIDENT OF NUSAS

OPENING the annual Congress of the National Union of South African Students in Grahamstown on Monday the President Mr. P. V. Tobias said that the Government's interference with universities and its attempts to institute apartheid at Witwaterstand University was the first step in a movement towards herding students "into unilingual kraals."

During the year there would be increasing State interference with the un versities, seriously menacing their liberties.

"Unless we take a firm stand now to oppose the misuse of our educational institutions for political ends and to preserve our traditional academic freedom, we may wake up one day to find it as too late."

Nusas would interpret its functions from no party political action aspect, but it was realistic enough to be prepared for political action on behalf of its members should their rights, their interests or their freedom as students be jeopardised.

Nusas would fight to' defend academic freedom. "Such political action is regarded as legitimate, even for an avowedly nonpolitical body like Nusas, provided it has as its aims the protection and promotion of students' interests and liberties and the democratic basis of universities, and provided its aims are not the advancement of any partisan cause or political party."

Among the "subtle devices" that were undermining academic freedom were the Ministerial decision to restrict and terminate the scholarships for Natives at Witwaterstand University, the termination of the temporary permit of a Portuguese African student at Witwaterstand University, the refusal of interprovincial permits to two Indian students from Natal, the refusal of a possport to a Native woman teacher who

had won a scholarship in India the refusal of a passport to a student who wished to go on an overseas tour and the political attacks on "mixed" universities, and on Nusas itself,

"The attenuation of numbers of non-Europeans at 'mixed' universities will be the prelude to a softening up of public opinion for legislating for apartheid at universities."

Not only was there a general "build-up" for university apartheid between Black and White, but "all indications point to an eventual complete and compulsory segregation of Englishspeaking from Afrikaans-speaking educational institutions."

Nusas would have to reaffirm its belief that South African university education must remain from State interference and that each university must retain the right to decide for itself what classes of student should be admitted, without reference to the policies of any ruling political party.

Each university must also be allowed to appoint academic staff without reference to governmental authorities and to conduct its course as it saw fit, and not in accordance with any state-imposed system of thought.—Sapa.

NEW BOOKS

Just Arrived From India
Non-Violence In Peace And
War (Part II)
-by M. K. Gandbi 12/6
Pilgrimage To Peace

—by Pyarelal 12/6 Stray Glimpses Of Bapu —by Kaka Kalelkar 5/-

To be had from:-

The Manager, INDIAN OPINION,

. Phoenix, Natal.

INDIAN PRESS COMMENTS ON KOREAN WAR

TOREAN war is the main topic of comment in Indian papers 'Times of India' while hoping that it might only be a "border incident intentionally provoked as feeler," fears that it might get out and develop into a major conflagration, Commending US., action in referring the matter to United Nations, the paper warns "the issue has to be viewed from the point of view not so much of U.S.A.'s cold war strategy as interests of Asian people. People of Asia will resent nothing more than that Korean conflict should spread and their continent become a scene of major armed struggle between two power blocs,

'Hindustan Times' is frankly sceptical of UN cease-fire appeal having any effect and says the appeal is superfluous; the main r issue in assistance to UN to enforce Security Council resolution. At the same time the paper feels that with Communist China and Soviet Russia behind invading Koreans the possibility of American intervention to developing into a third world war has to be taken into consideration, The paper concludes: "the whole tragedy is warning that both in the icterests of UN and world peace the deadlack over admission of Communist China and boycott of UN by Russia must be ended as quickly as possible,"

'Bharat' refers to dangerous potential that has been let loose in Korea and hopes that it will make world's statesmen determined to confine Korean war to its limited locale. If it can also prompt in big powers new en. thusiasm to revive United Nations as an effective organ of peace instead of living it to die when rivals race towards their common doom Korean outbreak will have served the purpose of much needed prod. If it does! not, civil war will only mean some Korean lodder for some , big power cannon,

Typical is comment of 'Indian News Chronicle' which says that India's decision to accept the Security Council's resolution on Korea, "is the logical outcome. of the policy of dynamic neu-trality to twhich India's Prime Minister has repeatedly pledged her allegiance-it fully reflects the mind of the country and it would be welcomed by every section of people." The paper adds India "had done it in pursuit of her own ideals and of Jectives and not because she desires to support the United Etates or stand by the Commonwealth. Her action will be

conditioned by future events and she will watch for every opportunity for restoring peace and international security."

Under the caption "No Other Way" the 'Bombay Chronicle' emphasises that India's policy of neutrality does not mean indifference to rights and wrongs of international issues but rather disapproval of advance commitments in support of one or other bloc. The paper argues India's support to the second resolution of the Security Council "is not in contravention of frequently !reverberated policy of not committing herself in advance. It is the logical consequence of the trend of events that have taken place after the first resolution was adopted and virtually ignored by North Korea."

The 'Statesman' thinks that India's decision was unavoidable and also advisable. In a matter of this gravity it was essential that India-should neither in fact be, nor appear to be rushed. Remarking that her

decision is directed against no great power as such, the paper observes: "should Russia back down-whether as a result of latest United States demarche or for other reasons-there is nothing to prevent India returning to her original position of neutrality. Further disapproval of aggression does not necessarily involve endorsement of Syngman Rhea regime in Southern Korea, However the paper finds it difficult to agree that there has been really no new departure in Indian foreign affairs. It observes: "now in Korea has first been demonstrated to Asia International communism on the march. It is not do-mestic uprising. It is plain invasion by those who baving failed to let their ends otherwise have decided to achieve them by war. Here certainly is a situation in which India cannot be neutral. There can be little doubt that it forms part of the general pattern in which Indian neutrality might be equally difficult.

MYSTIFIED MEN

THE REMARKABLE STORY OF PAUL AND IVAN

By JAMES WELLARD In 'Newzealand Weekly News'

A COUPLE of characters—almost as strange as Martians—have shown up in Italy.

• Paul and Ivan, as they are called for want of better names, are two heavily bearded men who have been Iving in Italian concentration and displaced persons camps since 1916, when they were brought down from Austria with a group of prisoners of war.

During the last three years nearly all the displaced persons and most of the prisoners of war have passed through screening commissions, and been repatriated or sent abroad as emigrants. But nobody even knew what to do about Paul and Ivan because nobody had ever been able to communicate with them.

A Strange Language

The two exotic looking men are not dumb. They talk to gether in a strange language, and have always shown every desire to co operate with their interrogators. They have always been well conducted and contented inmates of various camps. At first it was assumed from their appearance that they were Mongolian, Thetan, Turkish, or Hindu. Interpreters tried 39 languages and dialects on them but without success,

Paul and Ivan smiled, raise !

their caps and tried desperately to understand. It was no good. A myth grew up around these two men. It was said that they came from a lost community somewhere in Tibet—the first citizens of Shāngri La to arrive in the West.

Some unsuccessful attempts were made to teach them Italian. One pedant maintained the language they spoke was Etruscan -an ancient Italian language which has never been deciphered. Finally, an Italian Orientalist, and one of the most gifted linguist in the world, Professor Mario Turru, heard of Paul and Ivan. He tried one after the other of the dialects spoken be tween the Urals and the Gobi Desert. At last, when he was speaking in one of the most obscure of Mongolian dialects, Paul and Ivan broke into large smiles of pleasure. The key had at last been found which could unlock the mystery of Paul and Ivan.

They were men of a remote region of Central Asia where live only a few thousand shepherd nomads on the edge of the Gobi Desert. When the pair begin to talk, they told one of the strangest stories of the war.

The story begins in 1940 when the pair were tending their flocks is remote from civilisation as the pigmies of the Central African forests. In 1910 a party had been sent by the Soviet Government to study life and conditions in the region. Paul and Ivan had been selected by the explorers to be taken back to civilisation for further study.

In 1941 before even they got to Moscow where they could have been under the protection of a scientific commission, they were conscripted into the Red Army. As they spoke no Russian and none of their comrades spoke their own tongue Paul and Ivan hadn't the slightest idea of what this was all about, or what they were supposed to do, or why. But they settled down philosophically to army life, eating, sleeping marching but never being able to address a word to anybody. Anyhow, it is clear they saw action at Stalingrad; and in the confusion of that tremendous battle got captured by the Italians on the front.

Italian Uniform

The Italians finding them friendly souls assumed they were some kind of anti-Bolshevik partisans and put them into Italian uniform. Paul and Ivan now proceeded to fight the Russians with the same indifference that they had fought the Germans and Italians. It was all the same to them. When the Italians retreated to the Don. Paul and Ivan were transferred. as labour troops, to the Germans. The Nazis sent them to Berlin as labour troops. At the end of the war they were fighting the Russians on the Eastern approaches of Berlin, were captured by the Red Army, and sent with S.S. men to concentration camps in Austria. From Austria they were transferred by an Allied Commission to Italy. From 1940 until the other day they had never been able to communicate with a single person except each other.

Now Paul and Ivan have left under Soviet auspices, for Mongolian Kirghiz. When they had finished telling their story to Professor Turru, Paul asked: "What were all these people fighting about?" Professor Turru didn't feel he could go into that. "It was a war between the nations."

"Yes, But who won it?"

Sets Of Indian Art Pictures

By Celebrated Indian Artists ...
Price 8 - including postage.

To be had from:

'INDIAN OPINION,'
P/Bag, Phoenix, Natal

Things In General

Prime Minister Pandit Nehru Sends Messages To United States

The Prime Minister Paudit Nebru sent following message to United States Secretary of State on American Independence Day (July 4), "It gives me great pleasure to convey to you and Government and people of United States of America most cordial greetings and good wishes of Government and people of India on anniversary of your National Day. My visit to your great country last, year has strengthened my belief that in cooperation with other democratic and liberty loving nations United States of America can make mighty contribution towards world peace and prosperity". Secretary of State in his reply says "it is a source of profound satisfaction that good wishes of India should be voiced by one of our generations living symbols of urge of peoples of world for freedom, "International peace and expanding prosperity are only conditions under which democracies can continue to enjoy fruits of their hard-earned independence. World's best hope that these conditions can be obtained lies in continued and greater cooperation amongst democratic and liberty loving nations. Your recent visit to United States further strengthened already close bonds of friendship between India and United States and confirmed American convictions of India's dedication to common effort of all free peoples."

R. VITHAL keeper, Writing up Sets

Bookkeeper, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns. Apply:

> 306 Commissioner St., Jeppe, Johannesburg.



After the evening bath, a refreshing allover dusting with fragrant Cuticura Talcum Powder will ensure sound steep for a happy and contented baby, free from all chafting and irritation

ABSORBENT
550 AND COOLING

"Kashmir's Accession To India Is Final"

Declaring that "there is nothing in common between Pakistan ideology and Kashmir political faith" Chief Minister of Kashmir, Sheikh Abdullah said that "Kashmir's accession to India is final and will last so long as our aims and ideals continue to be the same as they have been in the past". He said "Pakistan and Kashmir can never meet like two parallel lines running away from each other as our very fundamentals of faith differ's. Abdullah who was broadcasting on second anniversary of Srinagar station of Radio Kashmir said that leaders of Pakistan had been forced to admit that it was the right of Kashmiri people alone to decide future of their country. "Acceptance of this principle by Pakistan is our first victory and world will soon know what the verdict of Kashmiris will be" he said.

Maximum Age For Minister

At 61 years, Prime Minister Pandit Jawabarlai Nehro thinks that the maximum age for a Minister should be about 70. The Prime Minister gave this opinion when he replied to a correspondent who after commenting on the average age of the Pandit Nebru Cabinet a ked the Prime Minister whether he was averse to young men being included in the Cabinet, the Prime Minister Pandit Nebru replied: "When I was 20 years I thought 30 quite out of date. When I came to 30 I changed my opinion and decided 40 was the limit. At the present mo-ment the limit in my opinion is about 70,"

A Bed Of Thorns

The Prime Minister Pandit Nehru described the office of a Minister as a "bed of thorus," He said: "I am surprised why some people long to be Ministers. I do not know of 'a job more difficult or troublesome. This is a prison house—a bed of thorus," The Prime Minister was speaking at a farewell party-by the citizens of New Delhi to the outgoing Ministers of the Central Cabinet and Mrs. John Matthai.

Rev. Scott's Comment

Rev. Michael Scott, well-known South-West African leader, said in London recently, that if the Union Government's racial policies were followed to a logical conclusion, it might become necessary for Britain and other powers in Africa to intervene. Mr. Kingsley Martin, editor of the 'New Statesman and Nation,' werned that if a Fascist attitude were adopted by South Africa it would lead to a conflict.

India Does Not Contemplate Military Alliance

Addressing a press conference in Jakarta last month the Prime Minister Pandit Nehru declared "it is utter nonsense to say that we want to be the leaders of Asia". He added "India wants to be left along to develop her own country". Questioned on the possibility of an India-Indonesia Pact or treaty Pandit Nehru said that no such Agreement was being discussed or was especially like. ly to be. But he saw nothing against some arrangement by which trade between the two countries might benefit. said that as India and Indonesia were non-military powers it was not reasonable to

to talk about any form of military alliances. He described such talks as betraving a complete lack of understanding of us, by military powers'. "All our influence is in the moral plain". In political sphere such influence was in persuasion and in being bold to vote at the U.N. Apart from ideological reasons there were also practical reasons for not having recourse to military, he added. Pandit Nehru said that during his stay in Indonesia he had had general talks with Indonesian leaders and there was a proposal to send some kind of trade delegation to India to discuss trade matters but there was no talk of treaty or friendship such as India was having with Afghanistan, Iran, Switzerland and other countries.

India's National Income

India's National income increased from Rupees 204 per capita 1945-46 to Rupees 228 per capita in 1946-47 according to the Economic Adviser to Government of India, This increase is not real as allowance has to be made for the rise in the general level of prices by about 2.5%. Total net national income in 1946 47 stood at Rs. 558000 million. This figure is for the whole of the Indian Union provinces as constituted after partition and does not include States merged into them subsequently. India Government has announced three percent loan of Rucees 300 million maturing in 1964 issued at par and redeemable also at par. Subscription list will be opened on July 16 and closed on July 21. 21% 1950 bonds have been offered on conversion terms. bonds being accepted at par for 100 rupees of the new loan applied for!



NOW EVERY WEEK!

NAIROBI

BOMBAY

IN LESS THAN A DAY!

By Constellation Aircraft

Immediate connections for all parts of India, Pakistan, Ceylon and the Far East.



International LTD.

Shell House, NAIROBI

P.O. Box 1010.

Write to us or consult your nearest ITIA
Agent for full particulars including
connecting services to Nacrobi,

NEWS IN BRIEF

We wish to thank an ucknown donor for the donation of fr-1-0 towards the Mahatma Gandhi Memorial Fund.

A promise to offer all possible help to industrialists in setting up new industries was made by by the Central Government Minister for Industries and Supply, Hare firishna Mah. t b, addressing the Committee of h. All India Manufacturers Organisation in Bombay.

An Indian rainte,'s picture eatitled 'Sisters' has been ac cepted and is now on view at this year's Royal Acsdeny Summber Ethibition in Lindon He is Alfred David Thomas of Agra. Thomas had held oneman shows in Switzerland, Italy, U.K. and U.S.A. Two of his paintings were purchased by the Pitti Gallery in Florence, Italy,

INDIAN OPINION

SONNY MOODLEY BENEVOLENT FUND

By S. L SINGH

Addressing closing session of 33rd Conference of ILO in Geneva of July 1 tagin's Labour Minister. Jacjiwan Ram who is this yenr's President said World was now at cross roads of peace and war. General peace was not possible without social peace it was this that ILO was striking to achieve all over the world.

Indian Government have agreed to return of 5000 Muslims to India in first instance on condition that these persons must fell be recent migrants that is those who left Uttar Pradesh between 1st February and 31st May, 1950.

During week ending June 25 on average about 5 coo Hi mis daily returned to their homes in East Pakistan, In reverse direction over 2000 huslins daily returned to West Bengal. Total number of Hindus who migrated to West Bengal during wek was 59 932 and those who returned to East Pakistan was 34,431. lotal number of Muslims who migrated from West Bengal to East Pakistan was 27,356, Against this 16 219 returned to their homes in West Bengal.

In a press interview in Bombay recently, the Socialist leader, Mr. I prakash Narayan welcomed it i steps taken by the Security Council on the Korean question. He expressed the hope "that steps that are being taken will not go beyond restoration of status quo ante-bellum."

The Indian Naval Squadron returned to Singapore on June 18 after completion of combined exercises with R.A.F. and Far Eastern Squadron of Royal Navy in Far Eastern waters, Singapore Regional Indian Congress ontertained officers of Squadron to Buffet dinner,

Typewriter manufacturing plants are shortly to be established in Bombay. One plant will be erected by a firm which has concluded an agreement with a British concern for technical aid and patent rikhts. Part of necessary machinery bas !ready bean imported, Other factory will be established by an Italian firm.

The Central Board set up by the Indian National Congress for organisation of youth in thecountry has decided to hold the first set n of Indian Youth Congress at Nasik on occasion of the annual session of Congress.

TO any person knowing the late Sonny Moodley, the mere thought of the creation of a Benevolent Fund to tide his widow and six minor children would have been treated with derision but, nevertheless. the fact stands out true. Sonny Moodley, hale and hearty, in the prime of life, was struck down, and from his collapse never recovered. He was buried with honour and dignity becoming such a national spirit, but the problems which have arisen in connection with the maintenance of his family, education of his children and housing, have to be solved. Sonny Moodley lived for his people and the gymnasium, which he built up to a very high standard, from which champions of the boxing ring. physical culture, weight-lifting and wrestling emanate. Many a young man is under a deep debt of gratitude to the deceased physical expert, and the many tournaments held have demonstrated the rising surge of physical fitness, both amongst and men women.

Standing at the graveside, striking tributes were paid to this pioneer of physical culture. In fact, glorious terms were used in paying homage to the deceased soul, and this filled one with gratification to think that the community appreciated the efforts of the deceased, but the testing time has now dawned when his widow sits stranded with her six minor children, the eldest of whom is 11 years. She has no home, but a refuge which has to be paid for, if it is to become her future home. She has no source of income, but for the philanthropy of the members of the Sonny Moodley Gymnasium who'give her a small sum to maintain herself and her children.

There is a mortgage bond overthe property of some seven hundred and fifty, Sonny Moodley having purchased this property for eight, hundred and fifty pounds. He had a regular job, but most of his earnings were dedicated to the gymnasum, his family receiving his secondary thought. Such is the pathetic story of the late Sonny Moodley. He was insured but allowed the policies to lapse.

A representative committee has been set up to see what can be done to giv: the widow and her little mites some relief for, without a home free from financial implications, no security of tenure can be had, with the result that the family conditions may deterior e to such an extent hat they may be broken up and rift as individuals—a burden to

.1

the State and a living disgrace to the community.

The officials of the Natal Amateur Weight Lifting and Physical Culture Association have come to the forefront to raise funds, but their efforts in the weight lifting department and the wrestling section have brought the committee no financial gains. In fact both shows were run at slight losses. The open competitions, the last of the series, should be productive of financial benefits.

Various sporting bodies, individuals and other organisations have been written to for their assistance in raising funds, and it remains to be seen whether the tributes paid were lip service only or whether there was sincerity of purpose and heart. The deceased with the members of his gymnasium were ever ready to assist in any cause, and it now remains to be seen the amount of reciprocity that will be translated into practical deeds.

By his pioneering efforts, Sonny Moodley was the inspiration to the formation of so many philosophical culture clubs now existent. He tirged his men to perfect themselves in the art of physical fitness, and then spread the knowledge far and wide by the creation of new clubs and bodies. His soul has gone, but his spirit lives with us to watch over the destiny of his creations.

Can we call ourselves true sportsmen and allow the widow and her six small children to be bereft of all that Sonny Moodley held worthy and noble? Can we give his children a sporting chance to emulate the good deeds

of their father? Time will tell whether we can hold our head high to posterity.

Anyone interested in this project can contact the joint hon. secretaries, Messrs. Ashwin Choudree and B. T. Maharaj at 122 Grey Street, or write to Box 580, Durban.

Death Of Mrs. Kamalum Francis Pillay

Death occurred of Mrs. Kamalum Francis Pillay of aist Street, Vrededorp, Johannesburg, at the age of 68 years at the residence of Mr. Puckree Pillay. 71 Crown Road, Fordsburg, on Friday, June 30. A large num' er of relatives and friends attended the cremation. Deceased leaves behind her son. Mr. P. Pillay, three daughters and a host of grandchildren and great grandchildren to mourn her loss. Messages of condolence and wreaths were received from Durdan, Clairwood, Ma-Ionjeni-Dundee, various principal organisations and prominent local lawyers and business firms. Special thanks were extended to Messrs Mannie Pillay of the Indian High Commissioner's office, Peter Lingham, M. Tagarie, Jerry S. Pillay and K. Thambi for their kind assistance rendered.

Thanks

Mr. and Mrs. Puckree Pillay express their sincere thanks and appreciation for the sympathetic messages and wreaths senf to them in their recent sad bereavement.



યુસ્તક ૪૮ મું--અ'ક ૧૮

શુક્રવાર તા. ૧૪ જીલાઈ, ૧૯૫૦.

પુડક નકલ પેની.૪

" ઇન્ડિઅન ઓપિનિઅન"

શુક્રવાર તા. ૧૪ જુલાઇ, ૧૯૫૦

એકમાત્ર આશા

દ અને સાઉથ આફ્રીકા 🤰 વચ્ચે સુચવાયેલી રાઉડ ટેબલ કેાન્કરન્સનાે સવાલ હવે એક'દરે જોતાં પ્રરાં થએલા ગણાય, સાઉથ આફ્રીકાના હીંદી સવાલ યુનાઇટેડ નેશન્સની, જન રલ એસેમ્બલીની આવતી બેઠકના એજેન્ડાપર મુકવાની હીંદે માગણી કરી છે. પાકીસ્તાન શી વલણ લેશે એ હુલ જાણવામાં આવ્યું નથી. પાતાની અમેરીકાની સકર પ્રરી કરી પાછા કરતાં પાકીસ્તાનના વડા પ્રધાન જનાળ લીયાકત અલીખાને, મુજબ. અખબારાના હેવાલા **પ્રીદીશ વડા પ્રધાન મી. એટલી** ને સૂચના કરી હતી કે હીંદ અને પાકીસ્તાન વચ્ચેની કાશમીર અને પુર્વ ગંગાળ વીધેની તકર🐓 તેમજ સાઉથ આક્રીકા અને હીંદ વચ્ચેની સુનીયનમાં હીંદીઓ પ્રત્યેની વર્તાશુક પરની તકરારના ઉકેલ લાવવા **છ્રીટને રાઉન્ડ** ટેખલ કોન્કરન્સ બાલાવવી નેઇએ. તેના જવાખમાં મી. એટલીએ સુચવ્યું કે જનાખ લીયાકત સલી ખાને એ બાબતમાં પંડીત નેહરૂ ના મત લેવા એઇ . જનાખ લીયાકત સાહેબે કરાંચી પહેાંચતાં તેમ કરવા કણલ્યું છે. તેનું ક′ઇ **પ**ણ ઉપયોગી પરિણામ માવે એવી અમને બહુ ઓછી આશા છે. બેશક પાકીસ્તાનને ગ્રપ એરીયાઝ બીલ સાથે કરોા સંખ'ધ ાથી. તેમને સાઉથ આક્રી કા સાથે સારા સંબંધ છે અને યુનીયનના ઈકોનાેમીક એફર્સ ખાતાના પ્રધાન મી. એરીક લાે અને જનાખ લીયાકત અલી ખાન વચ્ચે હમણાજ ક્રરી થએલી મુલાકાતથી, અખખારાના હેવાલ

મુજળ, એ સંખંધ વધારે મજ ખુત થવા સંભવ છે. પાકીસ્તાને સા-ઉથ આફ્રીકાની સરકારના વિધાસ સંપાદન કરી લીધેલા હાંઇ તે યુનીયન પાસેથા સીધી રીતે જાણી લઇ શકે છે કે આ સવાલ, જે દીવસે વધારે ગંભીર ખનતો જાય છે, તેના કંઇ પણ માનભરેલા ઉકેલ લાબી શકાય તેમ છે કે નહિ. પરંતુ આ સઘળી અથ વગર ની ખાલી વાતા છે.

યુનાઇટેંડ નેશન્સની આવતી બેઠકમાં પણ કંઈ મહત્વનું પરિણામ આવવાની અમને આશા નથી. સાઉથ આદ્રિકાના પગલાં •ને ફરી વખાડનારે કરાવ કરવા સીવાય તે ∗વધુ શું કરી શકશે ?

શાંતીને ખાતર એક વસ્ત્ર અજમાવી શકાય ખરી અને તે સુનાઇટેડ નેશન્સની પહેલી બેઠક વખતે જનરલ સ્મટસે કરેલી દર ખાસ્ત મુજબ આ બાળતને ઇન્ટરનેશનલ કોર્ટ ઓક જસ્ટીસ ંસમક્ષ લઇ જવામાં આવે. એ દરખા स्त की स्विधारवामां आवे ते। स्वा-ભાવીક રીતે તેના ચુકાદા આવતાં સુધી ગરૂપ એરીયાઝ એકટના અમલ યુનીયન સરકારે માક્ક રાખવા ઘટે. તેના અમલ કરવાના જેતે આગહ રાખેતા આ નવી સુચનાના કશાે અર્થ નથી. અને તેમ થાય તા તે ધ્રનીયન સરકાર અને સ્થાનિક હીંદી કામ વચ્ચેના સવાલ થઇ જેમાં હીંદી કોમે પાતાના ખચાવની વલણ લેવી પડે. મુગે મ્હાેડે કાયદાને વશ થવાથી આ સવાલ ના ઉકેલ લાવવામાં મદદ કરવા કોઇ દર્ઝતું હશે તે પણ અપગ **ખની જ**શે, હાલની સરકાર

એકલા રહેવાની પાતાની નીતી તેને ખુંચે એવું જ્યાં સુધી કરવા માં નહિ આવે ત્યાં સુધી એ નીતી તે બદલે એવા. સંભવ નથી.

પરંતુ બીજું કોઇ આપણી મદદે આવવાની આપણે આશા સેવીએ એ પહેલાં આપણે. જેઓ તેમાં સીધી રીતે સં'ડાવાયેલા છીએ. તેઓએ માત્ર વાતથી નહિ પરંતુ વર્તાનથી ગતાવી આપનું જોઇએ કે આ જાલમી, અન્યાયી અને અપમાનભરેલા કાયદા સરકારની એપાર્ટ હેડની સામાન્ય નીતી આપણને ખુંચે છે. એટલે દુ'કમાં કડીએ તાેઃ "હીંમતે મરદાં તા મદદે ખુદા." હાથ જોડીને પરાઇ મદદની આશા**પ**ર આપણે બેસી રહીશું તેા લાેકા ના પ્રીટકારને પાત્ર ઠરીશું.

ખાટી રીત

📗 પણા ખીન-ગારા ભાઇઓ– હોંદીએ તેમજ આદીક તાં-જેઓને જાન તા. ૨૬ મીના વીરાધ દિને કામપરથી ગેરહાજર રહેવા માટે નાકરીપરથી કાઢી મુકવા . માં આવનાર છે અને જેઓતે કાઢી મુકવામાં આવ્યા છે, તેંએા પ્રત્યે અમે ઉંડી દિલસોછ ધરાવીએ છીએ અન તેઓને કરી નાેકરીપર લેવડાવવાનાે જેએ પ્રયત્ન કરી રહ્યા છે તેએ:ના પ્રયત્નમાં અડચણ અાવે એવું અમે કશું કરવા ચાહતા નથી. પરંતુ અમારે સખેદ કહેવું જોઇએ કે નાટાલ ઇન્ડિઅન એારમનાઇઝેશન તેઓની વતી જે રીતે રજીઆત કરી રહી છે તે રીતના અમે વીરાધ કરીએ છીએ. આપણા ટ્રેનિક અખબારાએ--ખાસ કરી 'નાટાલ મરક્ષુરી'એ એ ભાબતની પુરેપુરી ચર્ચા કરેલી છે, અને એ પત્રે ડરખન સીડી કાઉન્સીલના અન્યાયની જે સીધી અને સ્પષ્ટ રીતે ટીકા કરેલી છે તેને માટે અમે તેના ઘણા જ આબારી છીએ. હકીકતમાં ત્યાર બાદ એ બાબતમાં વધારે કશું કહેવાપણું રહેતું

ડરખન સીટી કાઉન્સીલના નીર્ણય જોડાયા હોત તા તુકસાન નહિ થયું જો અમલમાં મુકાય તા સેંકડા માનવી હોત ખલફ ઘર્ણ સારૂં થયું હોત,

એા-પુરૂષા, સ્ત્રીઓ અને બાળકો-નં શં થાય તેની નાટાલ ઇન્ડિઅન ઓરગનાઇ ઝેશ**ન**તે ઉંડી ચિતા થાય એ અમે સારી રીતે સમજી શકીએ છીએ. પરંત તેમ છતાં નાકરાના ગના અમે એટલા ગંભીર નથી ગણતા કે જેથી તેઓને પાતાના માલીકોને પગ પડી મારી **ળક્ષવા અને નાકરી પર પાછા લેવાની** ભીખ માગવાની જરૂર હોય; તેમ, ગમે તેલું ગંભીર પરિષ્ણામ આવવા છતાં, તેઓની વતી ખીજ કોઇએ પણ તેવ કરવું નહિ ઘટે. અમે નથી માનતા કે તાકરાતા દાપ એટલા ગંબાર હતા કે ગાણસે પાતાનાં સ્વમાનની પણ હદ છેાડી દઇ પાતાના માલીકો પાસે કર ગરતા ભિક્ષકની જેમ જવાની જરૂર હોય. તેમ કરવામાં આપણે માલીકો ના માલીક-ઇશ્વરના ગુનેગાર બનીએ છીએ એ શું આંપણે ભુલી જ⊌શું? ડરંગન સીટી કાઉન્સીલ અને અન્ય માલીકો સમક્ષ વિન'તી કરવાની પણ કંઈક હદ કોવી જોઈએ. અમે હરગી ઝ એ સ્વિકારવા તઇવાર નથી કે વીરાેધ દીન પાળવામાં ने। ५२। व्य ''મુર્ખાઇ'' કરી હતી. સંજોગાએ એ પગલાંને વાજબી ઠરાવ્યું એ સંજોગા ધારતીના નહિ, પરંતુ, તેઓની કોમ સામે પસાર કરવામાં આવેલા જીલમી અને અન્યાયા કાયદા ના. વીરાધ દીનને કેટલાક લોકાએ हरताण (स्ट्रार्धंड) तरीहे वर्श्ववानं ઉચિત ધાર્યું છે, જો ઢે ખરા અર્થમાં તે હડતાળ હતી જ નહિ. પરંતુ ને તેને તેવી માનવામાં આવે તાે પણ, વધારે સારા પગારા અને અન્ય કારણા સર તેના કરતાં ઘણી વધારે ગંભીર હડતાળા પડી સુકેલી છે અને તેમ છતાં લાકોને પાતાના નાકરાપરથા કાઢા મુકવામાં આવ્યા નથી. જ્યારે આ હડતાળ તાે એ કરતાં ઘણાજ વધારે મહત્વના કારણસર પડી હતી, જેમાં, અમારા નમ્રમત પ્રમાશે, બીન-યુરાપી યનાએજ નહિ પરંતુ સઘળા સુરાપા-યનાએ પણ સામેલ થવાને સળળ કારણ હતું. કેમકે, સરકારની હાલની નીતીના તેઓ પણ એટલાજ પ્રચંડ વીરાધ કરી ંરલા છે. ઓછામાં ઓછી આટલી ^ઉળાળતમાં તેઓ ખીન-યુરાપીયના સાથે

અમને ઉડા ખેદ થાય છે કે ડરબન તરીકે ચુકાદા આપ્યા હતા. યુનાઇટડ સીટી કાઉન્સીલ અને અસુક અન્ય भाक्षीका का बस्तनी व्याहरनं रहरूय સમજી નથી શક્યા. તેએાના વીરાધનું ખર્ક કારણ તેઓને અગવડતા બાેગવવી પડી અને શિસ્તભંગ થયું એ નધી. ખીન યુરાપીયના અને તેમાંય ખાસ કરી હીંદીએ। સામેના તિરસ્કાર અને સરકારના પગલાં સામે વીરાધ દશીવવા તેઓએ કરેલી ધુષ્ટતા માટે તેઓની⁰ અમહિષ્ણના અને, સ્પષ્ટ શબ્દામાં કહેવાની છુટ લઇ મકીએ તાે, જે શિસ્ત અને શાંતીથી વીરાધ દિન પાળવામાં આવ્યા તેની અદેખાઇન

. આપણે એ સલવંન હિ. જોઇએ કે અ મેજો હોંમત અને મદૌનગીની કદર કરનારા છે. બ્હીક્શપશાને તેઓ તિરસંકારે છે અને તેને માટે તેઓને જરાયે વખત નથી. એ ળાળતમાં આજે આપણી કરોાડી યાંઇ રહી છે. આપથી તેમાં નાપાસ ન કરીએ. પ્રસ્તૃત દાખલામાં નાટાલ ઇન્ડિંગન એારમ-નાઇકેશને જે રીતે રજીઆત કરેલી છે તેને, અમે નધી માનતા કે, ડરબન સીડી કાઉન્સીલ પાતાના અંતરથી પસંદ કરશે. ઢાઇ પણ સ્વમાનપ્રિય લાકાને એ શાબે નહિ. મરદ તરીકે આપણે સત્ય અને ન્યાયની તેની અદિ ને અરજ કરીએ, જેથી, માલીકા માં ઉદારતા હાય તા તેઓએ નાકરા ને કપાકા નહિ આપતાં તેઓએ જે કર્યું તેને માટે શાળાશી આપવી ઘંટે. અને જો તેર્યો અનુદાર દેાય તા વધુ માં વધુ તેઓ એટલંજ કરી શકે કે નાકરાના પગારમાંથી એક દિવસના પુત્રાર કાપી લે. એટલું છતાં પણ માલીકા જો નાકરાને કાઢીજ સકવાની પગલું લે તા નેતાઓએ ઇશ્વરપર શ્રહા રાખી પીડાયેલા લાકાને માટે મુકતીના **ખીજા માર્ગો યાજવા જોઇએ.**

સાઉથ વેસ્ટ આફ્રિકા

ર વર્ષ થયાં યુનાઇ2ડ નેશન્સ જનરલ એસેમ્યલી સાઉથ– વેસ્ટ આદ્રિકાને ધુનાઇટેડ નેશન્સના ટ્રસ્ટીપથાં હેઠળ મુકવાની માગણી કરતી આવેલી છે. સાઉથ આદિકાએ તેની બહુમતીના નિર્ણયની અવગણના કરી તેથી આ સવાલ સલાહને માટે ઇન્ટરનેશનલ કાર્ટ ઓફ જસ્ટીસ સમક્ષ રજી કરવામાં આવ્યા હતા.

લાંબી મુદતથા રાહ જેવાઇ રહેલા તેના સકાદા હેંગ ખાતે જાલાઇ તા ૧૧ મીએ આપવામાં આવ્યો. કાર્ટ. જે ૧૫ જાજોની ખનેલી છે, તારો દ વિરુદ્ધ ૮ મતે દરાવ્યું છે કે એ પ્રદેશ યુનાઇટેડ નેશન્સને સુપ્રત કરી દેવાની સાઉથ ચ્યાદ્રિકાપર મતના ઉપયોગ નહિ કરતાં સલાહ છે.

તેશન્સના ખરીતા, સાઉથ વેસ્ટ વ્યા-દ્રિકાને યુનાઇટેડ નેશન્સના દ્રસ્ટીપથા હેડળ મુકવાની સાઉથ અાદિકાપર કરજ નથી મુકતા, એવી સાઉથ આ-ક્રિકાની દલીલના વિરાધ નીચેના દેશા ના જકન્તેએ કર્યો હતા: ઇજપ્ટ, ચીલી, ખેલજીયમ, એલ સાલવેડાર, સાેવીયેટ રશીયા ચ્યન યુગારલાવીયા. નીચેના આઠ દેશાના જડજેએ એ દલીલ મંજીર કરી હતી. વ્યાઝીલ, મેક્સીઢા, યુ. એસ. એ. ચિન, યુનાઇટેડ કીંગડમ, કેનેડા, પાેલેન્ડ.

યનાઇટેડ નેશન્સ તરકથી ભાર મુકવામાં આવ્યેા હતા તે કાયદેસર **{**?or નહિ 'પરંત નૈતિક કરજપર. પરંતુ સાઉથ અદ્ધિકા જડની જેમ યુનાઇટેડ નેશન્સના ખરીતા ના કેવળ અક્ષરાર્થનેજ વળગી રહ્યું હતું અને તેની અંદરના ભાવાર્થની અવગણના કરી રહ્યું હતું. કાયદેસર જવાબદારી કરતાં નૈતિક જવાબ-દારી વધારે મહત્વની છે એ તે સ્વિન કારવા માંગત નહેાતું.

એ વિરુદ્ધ ભાર મતે કોર્ટ ડરાલ્યું કે મેનડેટના પરિણામે સાઉથ આદિકાપર આંતરરાષ્ટ્રિય જવાબદારીઓ રહેલી છે. તેમ સાઉથ વેસ્ટ ઓફ્રિકા વિષે યુનાક્ટેડ નેશન્સ સમક્ષ રીપાર્ટ રજા કરવાની અને તેના વત્નીઓ તરફથી પીટીશના માેકલવાની પણ જવાળદારી રહેલી છે. અને અગાઉ દેખરેખ રાખવાનું કામ જે લીમ ઓફ નેશન્સ ને દરતક હતું તે જવાયદારી હવે યુનાઇટેડ નેશન્સ પર આવેલી છે.

આ સવાલ**પર** ધ્લીટન અને **કેને**ડા એ ખેજ સાઉથ આદિકાના પક્ષમાં વકાદારીથી ઉભા રહ્યા હતા.

આ સાઉથ આદ્રિકોની વિરુદ્ધ જાય છે કેમકે ગયે વર્ષે તેણે યુના⊎ટેડ નેશન્સ સમક્ષ રીપાેટ પણ રજ<u>,</u> કર્યો નહોતો અને તેમ કરી એ ડેવશ્વસંસ્થા ના અધિકારને તુચ્છકારી કાઢયા હતા.

કાર્ટસર્વાનુ મતે કરાવ્યું કે યુનાઇટેડ નેશન્સના ખરીતાના દ્રસ્ટીપણાંને લગતા ૧૨ માે આગ સાઉથ વેસ્ટ આદિકાને એ રીતે લાગુ પડે છે કે એ પ્રદેશ દ્રસ્ટીપણા હેઠળ મુકવાને તેમાં સાધન રહેલ છે.

આ પણ સાઉથ આદિકાની વિરૂદ જાય છે. ક્રેમકે સાઉથ આદિકાની દલીલ એ, હતી કે ખરીતાના બારમાં ભાગની રૂએ સાઉથ-વેસ્ટ આદિકાને ફરદીપણા હેં.ળ મુકવાનું સાઉથ આ-કાયદેસર ઠિકિકાને કહેવાની સત્તાજ નથી જ્યારે કરજ રહેલી નથી. પ્રમુખે પાતાના કાર્ટે કરાવ્યું કે તેને માટે તેમાં સાધન

वेस्ट आहीकाना आंतरराष्ट्रिय दरक्का માં કરોા ફેરફાર કરવાના સાઉથ આફીકાને 🚯 નથી. 🔄 હકના ઉપયોગ તે લુનાઇટડ નેશનસની સંમતી યીજ કરી શકે છે.

આ પણ દેખીતી રીતે સાઉથ આ-શ્રીકાની વિરુદ્ધ જાય છે.

વળી કોટે ડરાવ્યું કે સાઉથ વેસ્ટ વ્યા ક્રીકાને હજા તા. ૧૭ ડીસેમ્બર ૧૯૨૦ ના અપામેલા મેન્ડેટ કેઠળના પ્રદેશ ગણવામાં આવે છે. પ્રમુખે સલાહ તરીકે મત આપતાં જણાવ્યું 🕻 યુનાઇટેડ તેશન્સતે દેખરેખ રાખવાના હક મેન્ડેટની રહી મુજ્ અપાયા હતા તેટલાજ છે અને ખની શકે ત્યાં સુધી લીય ઓક નેશન્સની કાઉન્સીલ જે रीते हेणरेण राभती दती तेल रीते तेने अनुसरवान छे

આના અર્થ એવા નહિ કરી શકાય કે એ પ્રદેશને સાઉથ આદીકાનું એક અંગ બનાવી દઇ શકાય જે વસ્ત હાલ ની સરકાર કરવાના પ્રયત્ન કરીં રહી

યુનાઇટેડ નેશન્સ પાતાની સત્તાની ઉપરવટ અઇ છે એવું બતાવનાર્ક કશું જ નથી. મેન્ડેટ વેઠળના પ્રદેશ એ મેન્ડેટ હૈદળનાજ પ્રદેશ ગણાય. તેને સાઉથ આદીકાનું એક અંગ ગણી नि शहाय-भास हरीने ज्यारे तेना તંત્રમાં કરાા અવાજ નહિ ધરાવનારા તેની વસતીના માટા ભાગને ગેરવર્ત હક ની કરિયાદ હાય. દાખલા તરીકે, હાલ ની સરકાર નીચે રહેવાનું કાને પસંદ **43**?

સાઉથ આદીકાના યુરાપીયના ની અબિલાયાએ। અમે સારી રીતે સમજી શકીએ છીએ. શાક માત્ર એટલાજ થાય છે કે અમે જેઓ યુનીયનના વત્નીઓ છીએ તેઓને એ અબિલાષા સેવવામાં સામેલ થવાની છુટ આપવામાં આવી નથી. વળી જે બાબતમાં પાતાને કરીા સીધા સંબંધ નથી તેવી અક બાબતમાં હીંદ માર્થ મારે એ વસ્તુના સાઉથ આપ્રીકા ના મુરાપીયનાને રેાવ થઇ રહ્યો છે ન પણ અમે સમજ શકીએ છીએ પરંતુ એવા રાય કરવા કરતાં એ માધું મારવાની પાછળનું કારણુ તપાસી तेल हुर કरवाना प्रयत्न કरवे। અને તેમ કરી વિરુદ્ધ ડીકાંએેગથી મુક્ત થવું શું વધારે ⊎ચ્છવાજોમ

પાંકિસ્તાનની યાજન.

,લીયાકતઅલી ખાતે લંડનથી પાક્યરતાન આશા રાખવામાં આવે છે.

કોર્ટ એ પણ કરા•યું કે સાઉઘ જતાં કામનવેલ્થના સબ્ધાે વચ્ચેની તકરારાના અને ખાસ કરીને કાશમીર અને પૂર્વ બંગાળપર હીંદ અને પા-્ર કીરતાન વચ્ચેની તકરારના અને હીંદ અને સાઉઘ આફ્રીકા વચ્ચેની તકરાર ના શ્રીસ લાવવા ધ્વીટીશ વડા પ્રધાન મી. એટલીને ફ્રાન્ક્રરન્સ ભાલાવવા સચના કરી હતી. જનાળ લીયાકત અલીખાનને લાગે છે કે એવી તકરારા યુનાઈટડ તેશન્સ સમક્ષ નહિ લઇ જવી જોઇએ પરંતુ કામનવેલ્થમાંજ તેના ઉકેલ લાવવા જોઇએ. મી. એટલીએ જનાષ્ય લીયાકતને એ ભાષ્યત માં પંડીત નેહરૂના મત શું છે એ જાણવા જણાવ્યું હતું. જનાગ લીધાકત કરાંચી પદ્માંચ્યા ભાદ પંડીતજીની મુલાકાત લેવા ધારે છે. જણાવાય છે } પાકીરતાન અને સાઉથ આદ્રીકા વચ્ચે વેપારતા સંબંધ સારા છે અને तेने सधारवाना भागीनी भी. अरीक લા અને જનામ લીયાકત વચ્ચે ચર્ચા એ થઇ હતી.

યુનાઇટેડ નેશન્સ સમક્ષ આવનારં સા. આ. ના હિંદી સવાલ

હીંદે ગયા સામવારે સાઉથ સ્મા-. પ્રીકાતે**ા હોં**દી સવાલ સુનાઇટેડ નેશન્સ ની જનરલ એસેમ્પલીની આવતી બેડકના એજેન્ડાપર મુકવાની મામણી કરી હતી. સા. ગ્યા. ની સરકારે ગ્રુપ એરીયાત્ર બીલ પસાર કર્યું તે કારણથી આ સવાલ કરી ત્યાં ચર્ચાશે. હીંદ સરકારે જણાવ્યું છે કે હીંદ, પાકીસ્તાન અને સાઉથ આફ્રીકા વચ્ચે કાન્કરન્સ ભરવાની એસે બલીએ સુચના કરી હતી તેને આ કાયદા હરકતકર્તા થઇ પડયા છે.

યુનીયનની સેંગ્રેગેશનની નીતી પર અમેરીકાની ટીકા

'ન્યુયાર્ક ટોઈમ્સ' ગયા સામવારના એક અપ્રલેખમાં એવી આશા દર્શાવે છે 🕽 સાઉય આદીકા પાતાની સેગ્રેગેશન ની નીતીના સંખંધમાં જાદા માર્ગ ગ્રહણ કરશે. તે લખે છે કે આવી નીતીને માટે માનસીક કારણ સમછ શકાય છે પરંતુ કમનમાંમે એ સવાલ ने देशने सगती जानभी तेमक अंतर રાષ્ટ્રિય એ બન્ને દ્રષ્ટિથી જોવાના છે. વધુમાં તે કહે છે ક કાયદા લાગુ પડનારાએોમાં હીંદ અને પાર્પસ્તાનના લોકાના પણ સમાવેશ થાય છે અને અં દેશાને સ્વાભાવીક રીતે અન્યાય લાગે છે અને તેઓના સવાલની પાતપાતા ના દેશા હિમાયત કરી રહ્યા છે. આ . કાયદા અમલમાં રહે ત્યાં સુધી લામતા વળગતા કામનવેલ્થના દેશા વચ્ચે ગૈત્રો બધી સંખંધ ૮૬૧ રહેવા મુસ્કેલ, બલકે, . અશક્ય છે. સઃઉય અક્રીકાની બીન-સા. આ. તે હિંદી સવાલ ઉકેલવ ગારી વસતીને ખાતર અને આંતર રાષ્ટ્રિય સુલેદ્દશાંતીને ખાતર એ કરતાં પાકીરતાનના વડા પ્રધાન જનાખ જીદા માર્ગ લેવામાં આવે એવી

વિશ્વ યુવક સંધે વખાડી કાઢેલી સા. આ.ની નીતી

વર્લ્ડ કેડરેશન એક ડેમાકેડીક 'યુથે પાતાના પ્રમુખ મારકત ગરૂપ એરીયાઝ બીલ અને સપ્રેશન ઓફ કાેમ્યુનીઝમ ળીલ સામે વીરાધ કરનારા સા. **ગ્યા**. ના વડા પ્રધાન ડાે. મલાનપર અને યુનાઇટેડ નેશન્સના જનરલ સેકેટરીપર શામળા લખ્યા છે. ડાે. મલાનપરના કાઝળમાં જણાવ્યું છે કે આ બીલાે હિટલરના જર્મનીના અને નાંત્રીઓના इथक हैरणना देशोता देशीस्ट सत्ता ધાશાએ કરેલા એક પાડનારા વાડાળધી ना आयहाना केवा छे. सरधारने ते ક્રાઈ પણ દેશમાં સાધારણ માણસ પ્રાથમીક છટા બાેગવી શકે છે તે પણ છીનવી લેનારી આપખદ સત્તાઓ અ પનારા છે. યનાઇટેડ નેશન્સના સ્વાતંત્ર્યના અને માનવહકાના ખરીતા, के मुनीयन सरधार तरध्या स्विधारवा માં આવ્યા છે. તે જાતી કે રાજકીય મતના એદ સીવાય સઘળા નાગરીકાની સાધારણ છુટાને માન આપવાની યનાઇટેડ નેશન્સના સઘળા /સભ્ય દેશા પુર કરજ મુ**કે** છે.'' યુનાઇટેડ નેશન્સે બતકાળમાં સાઉથ આદ્રીકાની સખન ડીકા કરેલી તે તરફ ધ્યાન ખેંચી યનાક્ટેડ નેશન્સના સક્રેટરી જનરલને કરી વચ્ચે ૫ડવા અને સાઉથ આક્રીકા ના લાેકા જે થાેડી ઘણા માનવ સ્વતત્રતા ભાગવી ગ્લા છે તેને માન આપવાની મલાન સરકારને ક્રજ પાડવા વીનંતિ કરે 🕏

વધારે દેશ ભકિતીની હાકલ

ડરખન ખાતેના અમેરીકન કાન્મલ મી. આર. છ. મેક્ય્રેગરે રાટરી લંચ વખતે નાટાલની નીસાળાના ઉચા ધારણના વિદ્યાર્થીએ સમક્ષ બાષણ કરતાં જણાવ્યું હતું કે એક દેશના લેકોએ અતે ખાસ કરી યુવાનાએ એ યાદ રાખવાની જરૂર છે કે તેઓ સમાન માનવગ્વતીના એક ભાગ છે. આપણી જાતી અને આપણા પાતાના દેશ પ્રત્યેનીં બહિત ઉત્પન્ન કરનારાં ચિન્દ્રોને અવપણીને આચણે આજે એ નીર્ણય પર આવવાનું છે કે જ્યાં સુધી આપણી જાતીને આપણે જન્મનાં એક સંજોગ તરીકે નહિ મણીએ ંઅને આપણા માનવ બંધુઓ પ્રત્યેની કરજ આપણી જાતીને ભુલી જઇને નહિ બજાવીએ ત્યાં સધી જગતના સ્વતંત્ર નાગરીકા કહેવડાવવાના આ-પણને હક નથી. યુનાઇટેડ સ્ટેટસનું એજ ધ્યેય છે અને એ ધ્યેયને પાતા ની સમક્ષ રાખીને તે આગળ પડતા ભાગ ભજવવાનં ચાલ રાખવાની **આશા રાખે છે.** શક મુખારક

આ અંક વાચકાના હાથમાં જરી ત્યારે મસ્લીમ ભાઇઓ ઇદ ઉજવતા હશે. અથવા ઉજવવાની તૈયારીમાં હશે. એ શભ પ્રસંગની અમે તેઓને મુભારકભાદી આપીએ છીએ અને તેઓનું નવું વર્ષ સુખશાંતી અને આવાદી આપનારૂં નીવડા એવી પ્રાર્થ ના કરીએ છીએ.

હીંદ આપણું પડાશી છે

ા મુખ્યામસં જીલાઇ તા. ૧૫ મોના એક અગ્રલેખમાં લખે છે.

સાઉથ આદિકા સાથે સુચવાયેલી રાઉત્ડ ટેબલ કાત્કરત્સમાં ભાગ નહિ લેવાના હૉ દે કરેલા નિર્ણય કેરવાવવા ની પાકિસ્તાને કરેલી એક્સને ગંભીર ર્ધ્યાન દેવાની જરૂર છે. દાલની સરકાર અમલમાં આવી ત્યાર બાદ તેની પરદેશ ખાતેની નીતીની વહેલીજ મહત્વની કસોટી સદંતરે નીપ્કળતામાં પરિણમે તેા ધર્ણ શાચનીય ગણાય છતાં એજ થઇ રહ્યું છે. હીંદે કેાન્ક્રરન્સ માં બાગ લેવાનીં નાં પાડી છે અને વીચારાની આપલે, કેપટાઉનની વાટા-ધાર્ટ વખતે હાજર**્રસ્કેલા** ડેલીગેટાને -ગરૂપ એરીયાઝ એક્ટ પસાર કરવાના સરકારના ઇરાદાની બરાબર ખબર હતી કેનહિ, એ મુદા પર શુષ્ક પત્રવ્યવહારમાં ઉતરી પડેલી છે. તેની પાછળ હીંદ અને યુનીયન વચ્ચેના મતમાં ખરાવીરાધ વર્તી રહ્યો છે, જેનું મહત્વ ઘટાડી દેવ દેખીની રીતે મુર્ખાઇભરેલ ગણાય. પરંતુ ત્ર્મેક દેશ અને બીજા દેશ વચ્ચે એવું થવા ની કશી જરૂર છે ખરી કે

આપણે તેમજ હીંદે પડેલું અંતર સાંધી દેવાના અને સમજુતીપર આવી જવાના પ્રયતન કરવા જોઇએ. હીંદ અને સાઉથ આફ્રિકાને દુનીયા પ્રત્યે કરજ રહેલી છે. એ કરજ શાંતી જાળવવાની અને હીંદી સમુદ્રમાં એક રાગ સાધવા પાતાનું બનતું સવળુ કરવાની છે. દુનીયાના, શાંતી જળવાઇ રહી છે, એવા ચાડાક બાગામાંના એ એક બાગ છે. જો કે તેની પુર્વની સરહદ તરફ હવે તાફાન શરૂ થયું છે. **બહારના જોખમા સમે શાંતી** ત્યારેજ જાળવી રાખી શકાય જો એ ભાગના અગ્રમણ દાવચ્ચે ખરી અને દ્રઢ સમજુતીપર તે રચાએલી હાેય હીંદ અને સાઉથ-અાદ્રીકાની એવા દેશામાં ગણત્રી કરી 'શકાય.

વલભુમાં આપણે જોઇ શકીએ છીએ કે તેને પાતાની ઉપરના જોખમનું ભાન છે; અને એ પરથી માેકું વહેલું તન એ પણ સુજવું જોઇએ કે હીંદી સમુદ્રના અન્ય દેશા સાથે અસદકારની **અાત્રહ નરા** રાંત્ત રાખવામાં ડહાપણ સમાયેલું નથી. પરંતુ આપણી પાતાની

સરકારે પણ હીંદ સાથેના સારા સંબંધ પુન:સ્થાપિત કરવાના આગ્રહ રાખવા જોઈએ. પાતાના બૌગાલિક નીરાળાપણામાં સંતાપ માની ખેસી રહેવાના સાઉથ આદીકાને માટે આજે વખત રહ્યો નથી. હવે તે! પરદેરા સાથેના સંબંધ સાઉથ આદિકાની કથતીમાં વધારેતે વધારે ભાગ બજવરો. ચ્યને હીંદ સાથેના સંબંધ તેમાં મહત્વ નું રથાન બાેગવશે. પાક'ોરતાનની એકર સ્વિકારવી **ડહ:**મણભરેલી ગષ્ણારો એટલુંજ નહિ પરંત એ સાથે એ પણ નીખાલસપણે સમજવું પડશે કે હીંદ, પાકીરતાન અને આપણે એક જ દુનીયાના અંગા છીએ. સમુદ્રથી હવે તે નાખા પડતા નથી પરંત જોડાય છે.

ઈંગ્લાંડમાં સત્યવાદી મી.

યનીયનના ઇકોનામીક એકેર્સ ખાતા ના પ્રધાન મી. એરીક લાએ પાતાની ઇંગ્લાંડની મુલાકાત દરમીયાન અખળારા તે આપેલી સલાકાતમાં શ્રુનીયન સર-કારના કાયદા સંબંધી કાર્યક્રમ વિષે જણાવ્યું હતું કે છેલ્લી પાર્લીમેન્ટની એડકમાં ઓપાઝીશનનાં સખ્ત વીરાધ છતાં જે કાયદા પસાંર થયા છે તે ખીન-સુરાપીયનાને પ્રગતીની **અ**ને પેતા ના વીરતાર વધારવાની સંપર્ણ તકો આપનારા છે. અને તે સાથે ન્હાની શુરાપીયન લઘુમતીની રિયતિ સુરક્ષિત-રાખનારા છે. સરકારને જાણીને સંતાય થયા છે કે વર્ણ અને કોમ્યુની ઝમના સવાલપર સાઉથ આદ્રીકાની ગારી પ્રજાની માટી બહુમતીના તેને ટેકો છે. મી. લાેએ જણાવ્યું કે, અમુક બ્રીટીશ અખબારાને સાઉથ આદ્રીકામાં પાતાના સ્થાનિક ખબર પત્રીઓ તરફથી માેકલવામાં આવતા **ખે**ળરા <u>યુનીયનની</u> આર્ચીક સ્થિતિ વીવે તેમજ વર્ણ અને ખીછ બાબતામાં સરકારની નીતી વીધે તદન ખાટી છાપ પાડનારા હાય છે. આ ખબરા ધ્વીટીશ પ્રજાને અને ખાસ કરીને ધનીકા અને ઉદ્યોગ પતીઓને સાઉથ વ્યાપ્રીકાની વીરૂદ્ધ કરવાના દેખીતા હેતુથી માેકલ વામાં આવે છે. મારે જણાવવું જોઇએ કે એ અમાવનારા અને ઘણી વખતે ઝેરથી ભરેલા હૈવાલાને જેઓ ધ્યાન આપશે તેઓ ખુલ્લું મન રાખનારા જે તકો લઇ રહ્યા છે તે તકો ગ્રમાવી ખેસશે. અંજ વરતુ એવા લાેકોયા દારવાઇ જનારાઓને પણલાગ્ર પડે છે કે જેઓ, યુનીયનની ઢુંક મુલાકાતે આવે છે અને ત્યાં વસતીના એકજ વર્ગને મળે છે અને સરકારની વીરૂહ પક્ષના જ અખબારે, વાંચે છે અને પછી દ્રેશબાવયી પ્રચાર અર્થે પુસ્તક લખી નાખે છે. નીશાળના એક છેલ્કરા પણ જે બાબતને વાપે વધારે માહીતી ં કારીયાપરંતી હોંદની, સંક્રાંચની મામી શકે એવી બાળતાને વીયે તેમાં દેખીતી ભૂલા રહેલી હાય છે.

> નાંધ- મા. એરીક લાે એમ માની લેવામાં આત્મસંતાપ માનતાં જણાય છે કે સાઉથ અહિકાને વીષે બહારની દનીયા તે સત્ય હડીકા જણાવવાને તેમના એકનામાંજ લાયકાત છે અને ખીજા

ખધાજ નાલાયક છે. અમે સચવીશું કે સરકારના કાયદા સંબ'ધી કાર્ય ક્રમને વીધે તેમણે તદન ખાટી છાય પાડેલી છે. દાખલા તરીકે, તેમણે એ નહિ કહ્યું કે ગર્પ એરીયાઝ એક્ટ અને સપ્રેશન ઐાક કાન્યનીઝમ એક્ટ પસાર કરવાથી અને સમાન્યતઃ સરકાર ની અપાર્ટ'હેડ સ્ક્રીમથી બીન-યુરા પીયનામાં કદી નહિ હતી તેવી અર્શાની કૈલાઇ ગઇ છે. તેમણે એ પણ નહિ કહ્યું કે નેશનલીરટ સરકાર માત્ર એક જ આંખ ઉઘાડી રાખે છે અને તેથી માત્ર એકજ બાજા જોઇ શકે છે અને બીજી બાજા જોતી નથી અને જોવાની દરકાર પણ કરતી નથી.

જોઈએ છે

ચામડા કામ અને વણાટકામ . જાણનાર ભાઇએ નીચલે ઠેકાણે મળલું યા લખલું.

मेनेकर

Phoenix Settlement. clo Indian Opinion P. Bag. PHOENIX.



World Copyright Reserved. Centropress Denmark.

ነከጸጋጸՆ : ዞነት

अद्भः १६० चिरुरादीया स्ट्रीर, रहेजना, સાક્ષમો પ્રેલાદી, સન વરેતુમો ક્ષીશયત ભાવે. ''શાહેમાંત્રે સંતીય આપવે! જે મમારી મુદાલેખ છે.'' ૩૦ વર્ષ તો કર્મમત્ દુરાત:-STELL SILE - HERF, BE TRIM PLIE EN MY EEF THER BEING 1997 HER FREID FEINGE FREID FEINGE FREID STELLE STELL BEING 11-152-2

Centropiess Denmark: World Copuright Reserved,



कि देह क्षाप्ति Es Ales 31 Proposed Bid IBIM BO IP (SIMISAD) EEHIE-જોવાંથ હિલેસ શૈકી.

मि भेरे भीशि अह सामी देन वह १-११६८ अपीति छ. केवी मार्थ Hippipp 444 Att Milegifi - אַ מואון פעל אַבָּא אלן מּוֹפּוֹל.

· 6 14.4.4619, 위원는 1분가니~ शक्तया छ मां क सुध्मेरा अप अध्यानी IFFIE HIP INVOINT PHIDIS

ડાનુ અમુનુ નુસુ છે. ક્ષીએ તા સમાજમાં હીસા પાતાની litisous incelline has 6 his 412 Gail &. mail 294, 47 & ત્રાપગી જીવનમાં માલેસામના ગૈલેતું. , दिल स्थाना सामाञ्च भी , મીખ કૈસ્ક્રીની હેવેશા કરે છે; અને Philip Tible Bleigh

वंश, वंडजे अने हेश हेश वंडजे वीअद मिष्टिम १६ हस्त १६६६ साम्म પા ક્રાક્ષપ્રમાત્રમામુદા વક્ષે પુ વક્ષે U-3가 원호 😉 보다 🐌 회의b. Icitei the mb light the tekning માપિયક મુધ્યોતા નાશ કરે છે. भाज्येती सर्जेश्वति नर १३ छ, विभा भ स्म सम्पा पद्धी है भ મારી સુરી અસર્ટી જોઇ શકતા નથી, . भिश्रमितिहर कि ते विश्व भित्राभित्राहिन 3/A 11/13/thie to fully the

, & fego instrucent p

ईसाववानी और आशा मिश्रानिता वना प्रस्ती अन्त्री भीति समिद्धि אואלואין אויאלוניון שוואלא שולדור છે. એને સાર્યનાદના અનના માનો भीतः संपत्ति नीप्रस्तामां मेला Fre 184 install lies mile

. 6. Pa 10. हारा ,आभान्नातमा रत्रराज्यनी (सिद्ध आधि स्वावसंभवती भेवति दिवा नेतानी मेंडे आध्यादिशह पुनळ'वन अने या हहत मात्र व्यक्त छै: जापु प्रमचा આપા અફ વંત્ર, ક્વરાજમાં ક્વતંત્રત્રા તે છે! ઉલું છે. ,ગાંધીજીના અનુષામી leik 114th 19Do in colke 112116

अं९ न जातवी अंधिज़ रं

THIS IS Eller William Ite Ites . પ્રત્યેની શુબેચ્છાના પ્રતીક તરીકે માંચી महायाम लह्स ज्यु आउपमा आची નીદને યાતાની ભૂતકાળની બુલાના मममा माताचे कथन देश दक्षा छ. વાની સિંહિ શકા આરવની મેશિવના killed and sulfullifully felling allegue inichise bywer Alfa લશ્તે જનતામાં રંગનાત્મક શક્તિ પદા ગાલાજના અવતાતાઓ અપાર્વસ મત Wer brite Herett Bit 10 हैं सबी, श्वीशीयी अने यहाच्या ते लेनार राज्यवदीवरने विविद्धाः सर्देशह લાકોમાં ત્રવતેતી દારૂણ દરિસ્તા ચસાવી બાડવવા ત્રાત્રરાત્રોમાં વસવા કેકોટ્રા

'60 ktm ક્રોવિશ કરતાં પારાવાર વેદના થામ इंडबार्ष कर हारेन चंद्री ज्यंत्र जोवी અંધી તો દુરશા કરી છે કે એનું વર્ણન धभा. आ शिष्णुकाई।मे अभिरांनी લીવતારી કૃતાવણીની ક**ર**તવાના અત્મ क्रावती आतवाना कर्डर ह्याः प्रश्नाता ધાતેશુવા ત્રેત્રમાંત્રી કુત્ર હત્રાદેવા વૃત્તા שלבע האה של האה לוף לע אל આરતનાં ગામતાંથ્યો મેતાની મુક્તિ માંધીજીએ મેલાને મુખ્ય ધ્યાન આપ્યો. भावां गामशंजीता हदार प्रत्ये

વકવા દાર્થને દાકલમામાં જવાન ગ્રેપ્પક hirkly fight the played ત્રેકની લીધા તારમાં મામ નાંધું: તાકનોનું વેળું વેતા અસુ ફારલા કેરનાર ગામદાના કારીમધા દક્ષ શકતા भास पहेसी, तेती सामे हाथमण्यरी Sich Wift inffeiteir Sieldis ine f Rus gwig gip ger F

શાહીવાદતે કાયે નીદેમ શાપણ થયું છે. हार' शाहेरार' बाहरा। मेरामीय पता મારા બાગમાં આં ગામરાંઓનું જમીત

आमस हो।य तह हेट्डयी जात व्यवस्था

मिह कि हैहे ।सिल्डास्ताह लाज भार કુ બાકવાના અના ૧ત ૧૧૧ વકવા माना ह्याप भात खहरू छे. ते खे આ બવાનક મેરિસિવિમાંથી હગર गेली वधाई मारी धवाता संभव छे. રાંકળી પીત્ર થયેલી મારમાપ'ધીથી માંદાલ મુખ્યા પતા ૧૬મન માર્થાતનાં मिल होहर महाखाराह मेहाह अने પીમીણું થશે, આ દળખુંધી કદાચ કાની વર્રફેલુમાં દેશાની દળન'પી -like in thin lic. to the bh ith मान पात उवश्रत माउली मेदी उद्या छ"

रीशमां प्रथण धन्या है, भने भारत

the his ipsibheit itelihitibs

ર્કેટલાં વધ્યા વારાયા અત્ર ઉત્રસતાવલ ડિકેટોર און יוציאווי אוא ושואוי וויודיאלו છિત્રોબાસ અને વેરવીદીન બનશે (4ાર્ કેટલીક્ષી ઝારા ભાગના લાક)નાં જ્યન क्रवया मही अहरी जार राम वार वार अलल्ली वस्ती हेन्स धनप्रधान छवन afer film fills lying mild at 35 લે અસઃતવન આવે એના મુલ मिथिरीए ।। में किरिक मिरिक मिरिकों में એક અબજતી પરતીતે શક્ષિસી ઉત્પાદન वणी, भारत, थीन अने जपाननी

'hirileb jk the inf nalls than their Aminy rem Threifs 1850, 1852 impsipp स्मायपुर विमेशन मुद्देश हारमाना HPP PHINE FIRE BEEFE ELE કૌદ્યી ઉત્રેતું!ત્રના માસની આપાત પર મુધી એ લક્ષ્ય પર તોહેં પહોંચે ત્યાં Gind His well year Brill on the તૈર્ય એશીનાના ખાતા દેશા સ્ત્રાન-દવે એ જીતી દલીસમાં તથ્ય રહ્યું નથી Deh igelb leigh litelita नी वीशिष्ट वस्तुओ तेओ अधिक माश्री पिष्पानि सामान केवी पश्चिम हाईले दुनु सर्विधु प्ताई वात्रस्तुस दया है तैन्या हुआ जापाने क्वान મોલુસાં એવી દર્ભીલ કરવા આવતી મુકામલા કરવા પડશે.

भागतभा लागान अने जीनमा पथ

'हिराहरी एमहाम पार्टी आर और के मिश्रानी भीने भीड़े भीड़े अध्ह सम्रु जीसवड्ड या है.ह संअविप् थ्य अभुई[३१ अपु ज्यारच मीर्भुरी તર ઝારા ઉપ્તાદનના તુઝાકાઝા બાકવ લુત્રું લાતનાના ભુંજાનુ તુજાખ ભાદનો **ઇ**નવ્યલિય કર્કાટ્ટા ન્લાકાર્યે જ્વનલાદથ્ મામનાદનુ માતાના માડુ નુધવાના

ની કળાને વૈસા કમાવા માટે ખેડી છે. जाप अविहेत करपपाने मापस सरवा માટે માનવતાવીહીન કાર્યમાર્તાની કિયા માનાંનાગાઝાન વધાર્ટ તરે રહે તે **૧**ર્ડીને માસ સરતા વ્યવાયા તારા કાર કુ યુછી તેલી વીકેશી સંખર્ગી કત્ત્રમ્ वियोपी भांद्र अर्रभांभ करता भाद म्मावाया जाले दाव लागु का मपु मेर्ना मेर्ने हेनी अंदर्श होसप શાસ્ત્રી, ઇન્ડનેર અને, (અદ્દસાસ) માધખાળ કરતાર, બીતિશાઓ, મધ્યિત પામતારે કેન છે! રાખેલ નુગાનિક ને સુરવા માટે મુડિવાદીઓને સાર્ટ કેવ વાસ કલા જે જીએ મરવા મન્ત્રીશ वीलीको भारप पर्रह होअनी हिन्दी inlusie and altell elevini

अन्तर्भ विपर्1 नरही. कृष हाम रित्रशाक ह खे. किंद्र किंद्र अश्या अतिक व्याप्ति क्षेत्र पीनाश्चमां के अपने समस्त पश्चिमे अपनित क अनिथे। छरमां हतमी. छ अने મામિક મિલમો ક ધેડલ જનામ साध स्तीलं, सहमय हैं है भारत भ भिम्हे है रिम्द अप है विभिन

નારાં શકેરાવાળા અર્થરચના લેવા? Peo sy izelje five iniplikep syle मेशा मंत्राखीगी, शक्षमी खिपाहन, मी भागवाय क्यान ह्या है। विश्व भी भीर काभ स्थावस्ता भागा થવા છે તે માયતે સંપુષ્ છે. બાદવ લક્ષેત્ર જ સવાસ ખરૂા क्षाके पथा हती अनीशिय र स्था એ સવાસ ભારે અનિશ્ચિત દ્વા; અને स्तिक हेरी प्रदार हैनी के अन

(મારે સામાજક કાન્તિ અનીવાર્ય ખની हाइनी संगाम माताना हायमा हिन्ती

વીને આ પહેલા લેખ લખ્યા છે.] A Bodis after the Auf Alla मिल भारत लाशका तिशाल प्रमास भेडी Pire Book iregisty hingspl

. લાકવની સામાજક જાન્વિ OPINION NAIGNI

મેળવવામાં પાતાના ભાગ આપશે." આખી દૈનીયાના લાકોતે આત્રાદી औ रह कि नाम मन्द्र ।निहार्रम् . Bly of Fle Ble go feep 1213 Fyc Fyc 3To 185147 120 क्याई अमारा हेशनी मेलाशय सीसी ज्यम् पमाडा ज्यावराही हवीज. पम कालीव्हें है: ,,पमार्च बीर्जना मार् ઓના જવાય આપતાં અગેરીકાએ

ું,,'ફ્રાકાર ફિલાસ્ this istem? with the settle Alfall Mallag Pikit प्रिम प्रव्य पत्रा हिंगीने को है भीव्य કી મારી માનવા છે કેઃ સ્વવંત્રવા भेजाहाय क्याने हैं ज्याच्या ह्या स्थार मार्व हैं जाता वर्स पमार्थ हैंबची आशह हीपना अवसई अंशीन.हन तेनी अलाने हुं हीह तरहंथी तेमना न्त्रं हैः ,,अनुद्विश्य सरकार पत्रा સંદેશા માદવતાં મંડીત તેહરૂએ જણા માદ દાનના નાનાર હવ્પનણીને પ્રમાંગ્રે ગૈસાર માંથીના અમેરીકોના આ-

विदेश अने अभिवृत्ति

"Jak सह दाव नहीं" એક શ્રધ શર્ફ તેમ નથી અને તેથી તે માસાસ્તાન અને કાશમીરના આદ્શ્વ मा नीखें भने अन्ते वज़ी रहेडूं. Islithe Pyt in 1885 the 1831 pe છે. જ્યાં સુધી હીંદ અને કાશમીરના ખેડાશે એ અમારો આપણી નિર્ણય કર્યા મેળ નથી. કાશમીર હીંદ સાથે वीशीई। अने शिशीई।अोना वीशीई।भी અહીં તે વધ 🗜 ,,તારાડ્યાનાઆના દુશ્સાએ જીલાઇ પહેલીનાં ભાષણ કરતાં -hate half 18th traft 142/16/818

તાશુકવાન જાઇ શકામીક

નઅતીવ કંવુડા. મેત્રીની ગાંદ પાંધશા તે તે હમેશાં *ધ.*ગીવ તેલે કામખવવે અધ્યમ્ આવી બધને અતે આદીકતાતે આપણું ફેક્ક ગ્રાપ્ટર દાખછ iમાગમ મેર્માહ કરવું नशी. आपणे आपण्ड साहिस आ મીઝા થયા હાત. હજ પૂર્ણ અસુકું ફારાન્ત્રા ફાવ વા વર્મા **શ્ર**િઓના द्रीहीओओ आधीरनी पर्स सादी भाव વૃત્રમું માંડુ માન છે. અને ઓફિંગિના भाभाहाया सरय लाह महो आमहोय allow sall edi sul sulp sulp અં મેળતેએ આપણેતે સારામાં સારી મારામાં માર્ટા બાવ ખતાવવા એપએ, अहीत्त्रे हे युनि आसीम्या पर्व કરતાં ગુજરાતી પ્રજાતે દુપકો આપતાં કાકા સાકુંબુ ઝેજડાવીમાં ભાવમુ

રાખલું જોધએ, આ વાય જ્યાલમાં કાર્તા તાવાનું વધ, પ તેઓ જ્યાં પણ વસતા ક્રાય લાં તેમને **ઝો એક સાંગદ દેશના નામર્રીકો છે**. 1319 Collec "@ fishle liter in the ગાંધીએ સલાગ્રહનું શસ સૌથી પહેલાં think t late & Mishicito ित । मामाल १८७ ११३१३ १ हे -किंग्र मुझाम । वावा अली-

...च वित्र १३४५ કરવા દી કે જે હાથે મહાત્મા ગાંધીતા . જાણાંબી કે "મતે એવા હાથતા કૃષ્ણ साक्रेभ साथ हाथ भीवाववा व्यावणा થવા અક આસ્વિન શિક્ષ કારા **ા લાગલી વાળા પ્રસંગ બનવા માર્ક્સ** आ त्रवास १४पा १पा बाई जर बंजी , वारा साथला मालुसर्द्र व्याद्व रे, मीला

देशिक्षात्र । नान । साम्रास्त

Adlex 4df",, માટે આ નિશુંય શીવાય ખીએ કેશા એ શાવાના આંદશે, રાખ્યા છે તેને , નાન શુનારલ, લન છ કે ,, નાક ય અનેમદીન દરવામાં આવ્યા છે.. અંત્રેએ. કારણું તે હોંદના આદ્યો છે તે હોંદની પ્રજાસ સમતાવી લેવા हः ,, बृह अडमाई क पाली, त मेत्री ,શ[-1 મા -તૈય ફાપારત, લાતુ છ

રહેશે, સંવાતુલીત રહેશે.

भरदी दाहाने आपणा प्रत्ने आधर्म

આપણે ધનતા જરલા ઉપયોગ કરીશું

નેના લોકોના સાથ હોવા એપ્રસે.

भूरी हेरिशर ४२वी जोधने. जेमां

*ધાનું કંડ*વ વાતવા માટુ આપછું તૈકુ

સંકૃતિ છે. દ્રિશ્તાનના આરંભાળ લેખા લખે છે. पथ आपणी प्रहाशी हींद्रसाननी हेडी स्थापता हरिनां वर्तभानभेश सरकार के पीलें भार आदी छ तर शांव भारी शक्षम ता साई. होहती કોર્ટીમાંત્રા વળવા ખુતામરૂપ ,વગર किर्म किर्म अर्थाश सेने छे है देखा मध्ये मीना मेर हला करात छ। ब्युह संड-આંવકકાદ્રીત નીવી આ આદ્યાંના મું છે કે કે મામલા પ્રવાસ 1/20 | Kle |ceb 1/23 123 | 124 Phe हायामा मेजन भाग भाग भन्या हु है मिमि शहात जान होह हुनीमानी मेर्ध जतनी संग्रमी शांती स्थापी भारत्य हो स्वारात्र माने छे हैं होस ब्रिह अंद्रश्च, ज आर्जि लीजीं क्रियां क्रियां मिह सार का मांग्रामी करी छतिता नाभ्यां छ. धुनानी संधामती संभीती વેના ખળકે હિંદ સરકારને ચિવામાં है। दीवामां के जवाना शह भवा छ. हाह जाने हार्दाया

fall of the dike of a liple the

and solicy of the policy of

भारती मास अनी हाम वर्षी नहीं।

તર્ને શબ્લારવ તુદા રહી શસજી.

ही मंत्राव १६वा आहे अभे वहीं में

अर्थना हा अमारा पर धनाहा दुमसा

in 192 leth lite hits pie

Edition while by dell Edition

ीयानीहा आके पातानी जमी शहत

છીલે વાપરી રહ્યા છે. ત્યારા સારા

हैबी दीव क्ष शह ज माड़ जायानी

માં વધારે તથા જલદીમાં જલદી સંહાર

भावना दीहा भड़मा छ अपे वर्षाई

કરવાદી અમતે સલામતી મળશે એતી

म्दरी है न मदरी, हानी साथ हास्ती

કહેવાય નહીં. આની સાથે મેત્રી

मेली जावती थेशे, देशहे हाह थही ते

ફાર 'હિલ ફિસ્ફી રેમ દિશિક્ષ ફુ

છે નહીં રહ છે. નહીં દૈઃમ છે.

शिष्टि भी छे, तमने संतिष भी भी

વાલ નથી, જેયની પાસે ઘણી વિદ્યિ-

મહિમાર વર્લ છે, એ નાનીસની

ક્રમામણે શાંતીથી અતે સંતેષપુર્વક

જીર પ્રેરાઇપુ *ખાધિતવ* જ છે ફે

Canina inch initiality who sh

નની કરી છે છે. વરવાદથી બીજા

મીંજે. મેને યા આતેલું ભીવ્ય ફાઇ દ્વા

भासी आंची छे. आपणी पासे सोथी

મામામાર્થિક માં તેરહી સર્વાયમાલા

हाईडयानया तामु अह तैडाली तैळ

કુ મર્ક છે. ોમાઉદેર વિશ્વાસ છે.

િદ્ધાનમાં એટલી શાંત છે વેટલી

पहीं अने अने दीव व्यक्ति पा

દૈનીવામાં જેને શાંત દેવ એવુ કાર્ય

काम्ल भीम मध्य शांति नथी. आध्य

क्रमेरी पासे अथावनां पुरां सामेरा

છે, જેમની પાસે સમજ પથું છે,

उआ तरमा छ कमपा माझ, सन

माने मारा मारा हथा पर्ध शिर शिर

. हे जिल्ला येथा तेनी असाही हे

છે. તમે સમજ્જો કે એ હેરિમાંથી

खाछ। छः ज्यामा हैनीमामा तहसीह

मही है ज्याक अभारी पास हवांग

हातपु नहीं पुडाब बचापा हत्या कर्ड

उर नथी, न हाना लभ्भ. तभारे

ઉત્તર મળજીવ તાનકું આપણે કેશા

पाराप अवध्य जारदा हहा ज्ञानवर

PHPPISE INVIEW BLEATH

માં માર્ક કેશ કેશ વધી કેમ કે

मिल के किमार मित्रास्य किरहेरहें किम

मंत्र भात्र भे वर परस भाषा न्ये. ज्ये

ોંક્રમા કું કુ કુ કુ

તા તેઓ ખાદે ૧૧તે ચડશે લોકોને ત્રજે લાકાય અ સાદ્ય વાલાન ન મહા .६. ५४ हाड विगडराचि ग्रन्तीक आपक्षे सम्बन्धा १६ शामना व्यस्तुज ખારા દક્ષિવારના હપમાગ કરતાં मां, जारी वस्त, भारा रस्ता अथवा તર્ક નાલતે. અમઝ . તન તુરા કરતા and over sittle although 3341 7*ઇના પ અસઝ ઝા મ*મજવા *લેતુા* નજ્ઞાનની કંતકા_ર સંકંતા. તહો भिम्म क्षिप्रदेश हिश्मी वश्तुथी सारी છ લેતે મુકાપલ બીજા દેશની એ વસ્તુ છે. જે વરત આપણા દેશને અનુકળ िम हिस भिष्म १ ६ ५ मान १५६ ગ્રાફેસરા પણ એવી કેળવણી આપે છે. ત્રેક્યરૂા વાંત્રવાકા આતેલા કેક્વ સાલ્લા વ્યત્ન છું. તાકરા દુશના

માંતેલા નવન્વવામાં આવ્યકાલ શતુ

ક્રોશિશ કરવી એ વસ્તુ લાતક છે.

મારા જનકદરવાથા દાખસ કરવાવા

અવેકેળ પદ્મી અની તકાલા કાર્ડફેવિની

@ Sife إقاماله 'إلواكة المد '@

યા તીઓ તામ છે. દાવની મુજા થાધ

હીંદુરતાન એવા દેશ છે જ્યાં ત્યામ

શક્તિશાળી લોકા પડ્યા છે. वाली नहीं. सिस्सावा सामा भार Drap gar Us iriss lypthe

inh the telf that's Fibbo माने व्हास्थी हाम हर्तुं क्षेत्रमे ઓપણનું મળું છે તા એપણ પૃશ્ચિમાલ मली अश्वरेता ३६ न होता व्यप्ते 418, Fighlie ilefe "fet ipse રફ કાત્રવા વના આતેલા દ્વાવ ભાકવામાં સંયો ૧૧મા પ્રત્યાએ માત્રે रीते आपकी भुष्प शर्दश्मा, रवतंत्र ाजना होउन प्राप्ति हैरेताची कराने धन्त ઝલાવવી નથી, લોકા ચલાવે છે. એ मेर्ड मंत्रमा व्येजा ज लिए महराह કાલું જો માં મુના કૃતાવાલી ને કાંધ ઈઝ્સંડની મિર્ફ્યતાલ જીએ!, ઈંગ્સંડની ઝુવે, કાવે વફા . વડુ શુંડલ,૧ જોઝા¹ નથી. ખીજા સ્વતંત્ર દેશામાં પથ આતે જ તાલીએ તા એ ચાલવાનું शम अध्याद स्ट्री सुद्ध जुबै अंतर्भक्तपु निम के भाग है से अभी के के मिल <u>ઝ</u>ાલી રાત્ર લતાવું વહ્યું. *વનુ* લા બેલી વસ્તી કારકાર પર છાશે દોષી હો धुं ६३ छ त लोधम पथु भापवी ल '@ blke होइहार होसिल कि सगाउदी जोधने. पांचा इंदे मार मरीकि मिमि मिनिहर मिरिव्ह वंध्यनी हिल्प छ वे हिल्प न रहे, જેથી દીદુરતાન ખાળવાન ખાન જ आंतरी तेईतेई। अल्लंस १६५९। ब्यमज हेरीही न बची व्यक्तिक, अने मारे माना मंड जुडी अंता ज बंडचे ३९६४१ औवनार्श सामि आमिली *સાકુ આપણે લરા*મ કડી. ते आवे, सधा साई। अभावता, तेमनी इसी हे के हात कार्य आपवा धरे એક . જ છે. આપણાં દરવાએ ખુલ્લા मरीजा मैता जैसाम देहीं जुने गरितो भधी पथ्य भीशं नहीं. हीह धधी जीतेर्छ देमसा नहीं हेर्गु जोप देन में आब हैती हार तही हुई। मंड

તમે સૌ જાગુા છા કે હીંદતે આપાદ श्रे हित्र क्षेत्र प्रमां प्रमां कालीव्हे हित् £18815 તેટલું મુત્તનીય ભાવણ મું અનુમાં તરતીવાલવે હદલાદત કરવાં

*સકદાડ ત*ડુલવે *બાવા* જો HÖIHIĞÖ ⊴HAIĞHİ

163

14th July, 1950

કાંવવા નાત્રમન

તિ રહિ રહ્ય

ગવ વર્ષમાં ૭૦૭ મોલીય દત જાંપાલ ખાતાવ **૧**ડવે તરફા અતાકું

—यास वर्ष मां डीडने वीस साम दन

Hatel 4144 **'6** —७यर अहशनी राजधानी समनीयां

10 IF FEEF I B. BE IFO & theb lette thistle in मिन के भारत है। treus thuis the & imple its તેમામ ને,ગાલમાં તી તે, તારાધ્યાન देश भीष्या ३४४३१ छे. के अस्तिभी المن الأو الماه الماه المواقا في أبد स.म्मा तहह३४ अपु तैव, ताराध्याच [શ્રેફિઝાં આવી વસ્તા છે તેની કુલ क liginie'm साम्रम .6 कि Pilm તું *દેવન મેક્સીમાં કું*વર્તા કુરી क्षिमान्त्रिया भागावमा पारित्रतान्त्री गेताते स्थाते इरी पस्ता काय्च्छ. रसानमां झेलना म००० होहुआ RIF 2pg irliff frys from-*ડેલ્પ* ના કોદયા ચાલ્યા ગયા *ક*શે. हि सिडेहं 180 डिस्किहे 1984 हते हैं है है है है है है દળક મેડલામાને પાછા લેવાનું નક્સ माहरी अदराई माम्रास्यानहीं मान

अवसानही ब्राह्न मारी जीड बाह **ઉદાર હદયના અને મહાદુર સીયાહીના** तर सहसा आतया कर्जीको १,,औ भूत छ. भूति तेह्झे ते व्यत्सर HIRELE ILIPER ABEIN SHAHL अपु जीरे भीकि भीति नीर्नि भाइर — મેત્રાનના વ્યત્નીવા કાક્તલાક મુવા

' '& litelle litlb मारे हमध्यं प्रीत नेढ्ड हाश मेाअस અનાનેમાં અતાન વક્કેની ફાદના નાળકો એ દાયોનો બેટ અભી દ્વો તેના -प्राथ पहांज व्यपानना भावाजीन

केंद्रिमा ब्राह जावया धन्छ छ. લાકોના મુખીએ જણાણું કે ૧૦૦૦૦ हीहना वत्नी शवा व्याच्या छे. व्या igh "kieth ook beinstein-લગભત ૧૦ લાખની છે.

bien ihausten & haue inale मिल क्लि भिष्मिक मार्थित मिल તેને કોર્યાફેશનના દરજજો મળ્યા છે.

અમદાવાદની છે. જુલાઇ તા. ૧ લીધી મારામાં મુધ્યા હતા મુનામાં મારા જાયા મારા ઉત્પાલ , ब्रह्मान मार्ट मरास संस्थार्थ द्री००० जीरती श्री १५११ . Highles ing the straight

ह अवस होह कामल इस्ताह Highle 17 Live 54 Phily198 हती के हता अध हती. 'सार जाह એક દ્રીદીની દર્શખાસ્ત્ર મુકવામાં આવી होंदी सक्त तरहंदी शहरना मेपर तरीहे . ए शर्म अनही rifik tre & & St tietre fie te irrife-Die felt felleifpi---

संदर्भ भरीक हर्ने भाग हरे छे. dold day outerul Ely and 1935 મુકાષ્ટ Ibar Glam iteans aleb pihit ३६१ज्योते केसर थाता नाथा मापी भित्र के सिंह ती हैं के जात જલવા પ્રદાઓને સધાંરવા માટે એક

B Provid ellet intelligite work

वस् इतिहासं माळता

P. Bag,

વાનના લાતર સામમાંથી બરપુર છે.

सहसाजाः हाराजाः सुजा पीर्थं

मेरेला आहत सीमण्लीक नामार, अमेर

ર્વાતાવ્લીક પાલક

Thipsin poir east than thereis

में पुर वर्णते हीहना धुवातानी

છે. તેથું કોંગ્રેસની બેડ્ડ નાસીકમાં

श्य रहवाने यह से-र्स मार्ट स्थापी

म् मारी हामा अवाधि स्थान भन्ना

ings and and an and and the

•००१३ मिनिस सामक प्रमा

INITIO INT GOOD OF THE PERKE

thic "@ IPE Hills thetho thibih

וצוף הונשור בוד הוהף ודיולם---

हाभ्यामां आपी ६त, तेते अहि

१५ वहाई अनावर हागवानी आशी

sollin Bila sig eq. Echooo

श्रमनामां आवी हती वेर्ने ६५ ६५।

सासमा वर्षाश्चमा अनाव्यमा आशा

હાંકલના પવિશ્વામ તહજાત્વન

المَالِمُ اللهُ ال

માર્યકામાં મુખ્યા ત્યાભાત ૧૦૦૦

मा लाहा जारतीना हता. हेरलाह

that file there's p 'the thethe

કેમ દરમીવાન સીસ મથકા ખાલતામાં

ithit the '@ 19h At. Dib

में भी भी जी जी जी जा के बाहते हैं

Six Affaissie innue inne-

ooo'oo'h Pala Blo '@ blke lk

લાકુરા હત્પન્ન લગાની આશા રાખગા

९५ ब्राह्मपु हास अपु १६००० ६५

ने हेडाव्ये छे. तेथी हर वृंग, १००४०

THORIS FIR HIS MY BINDHI

जीतीय केर्डी नरजी हिंदी

૧૫ નાદલની છાલની જારૂર પડે છે.

नवस्तानानी हाज्यी थती हती.

פישלים פרן פרץא מען בל.

रतः दशना वधारा यताते छ.

אאוצו מו. 21-7-40 או שנוצ

Indian Opinion.

Phoenix.

THE FAIR LAS IN BURNED

નુાકડ્રઅ, ક્લાઇન

RIHG 5/3

.खं रिध मार्ड

थी स. स. । वि.ह सासावरी,

\$100. 10. 164.41 .B.

પન્તેમ લહ્યા વીચાર કરવાની જરૂર

तही क्रवंभ शंकींदें, वहीं अब अबीत

જ્વન એ માનવ જવન ગણવા કરવા

मिड्राजी शहाद लाहा वीमार वमरेव

તા જે અદ્દશે હામ તેતે નીમત સ્થાને

holf distis तैत, में भारी है। हिल्ली

aft ye in a sist over 14/4

जिसाम ह्या मान भेडे. कवन की

He sold Riseld (1885) HIS 9

તરે ને , ઉતરી જાય તેની ચેતવણી

માનપદ્ધા છે લગામ ભાગ ભાગવવા

अयवानातमन्य यान जाती वर्जापुन

વીઠીની ઓવડતર ચીપ ઓતું એપ

के शक्तिशे हर्राते असे भीत्रीते भा

१५३ द्वावा व्यक्तमः हूं या भन्धं

वन्त्री भीक्षामा भीका वर्षा वर्षते वर्षते

If hist mild wast &, will B

પ માવાવે શર્રાક હવામ શાને. જ અમુમું

४४५ अपे अपेशन प्रका कर्पन १६वा

<u>પાણીદાર હેાવા જોઈએ. સુંદર, ત'કુ-</u>

નહી તા રહજ વાંત્રણો,

और मुद्र में वाह हामदी

સંવાય લાગુ સ્તુઝ આ દુશાનુ

पशील ध्रीवे जातीन भानी जापी

Pin te th & to '8 th 131h

ने आधारे हाधरे छे. व्याभ ४१तां

मामया नहीं जने मुद्रंड यहां नहींल

અજના નાત તાકુતા કૃતાવળી કૃ શિલ્ધ

તારા ક્લાબાલીક રીધે જ ખાળકો મા

Fire .6 Mps lhps lbsite fire

या ४-६ जावान मध्य सावक र्यान्त

માધારથત: જેવામાં આવ્યું. મીતા

પંતાવા! માંદ જોષ્ટ્રીનાં 🥞 🛪 જો.

'k, hte धीर हात हात हात वाप औ

राष का मार्थ हिल्लाली देश हैं भ

તે તુલા ત્રહો અકે બાળકો વૃર્દેક્કવ

think the tell self which

માવાના શુકુરકુ તહે આંતહી અન્મ

ભરાયલી શિક્ષમીની પરીવદમાં શિક્ષણ

જેમલીબ ક્રારા દુવસ તર્ક રકેલેવમાં

મધ નમાંતીશ વૈકે'

રા દાવા માં કીંકે'

પુત્રજી'

आ मैकल आंतर्जी संपाया नहीं

अवना कही पा कही के अभ्य

helle है कि विदेश क्षेत्र अपे अपिको

मेशासा गाता"

માર્ક મળકી જેમાં સવે તેખરાતે sigs these is such gar fifth م طالم مل عدسه ما عالم ا मा समुद्धा ह्या हात अनेतामा मंच्या अव्हाय या ३०-६-४० वा भे जी. Altin di 23-10-40 di majaidi वर्तराष्ट्रय संस्थानी नामीड कर्नरस ह्या शुरूर स्ट्रांच खिंह आमानिश्व

halfe tak is tage telle fully ं की दीव |देव वीध्यत में कि <u>બાગ</u>ના તકુલા ત્રાન, મહેલા જ

'hilale lete

માગ, બાગતા અતે ખીજે છે માક્ષતા. B' sall allal, PROF B' ASE ASEG लाई मार्ज आहे हिस्सा भीता होता होता ઝેપ તીએ ગાવાની વાસનાઓ

विनेताश करवामां ज्याने पा प्र प्रच्छवा

मिनिमार भारते कि दीहे किए हमा

महरूक स्मान तना अपत्नत महरहव्य

छ अपु साम्त १४वा प्रतःप १४वा

कांश्र हर्या क्यांनेश भेरा शाकात. -મેક 14 કેમીક્સમાં મળે છે. તેના ઉપ-જવાબના છે તે કૃતીમ સાધના કે જે

here altiply light of inter-

ह भावति धार १६

अर्था ०४-म मेमाले होर्न अन्धा મક ઝ કર્ફ છુટ્ટ કાં,વવા પાતાન તથા આપણે પાતના ભાગી ખતીએ, માણને માગે' કર્યાથી જ જાય કે ખલ્ફે તે **ઝ**૧લા લાતર ન તનાત્તીજી *9*1.*9* अपु जातलेने सावनच्यु अलववा पु ज्ञावक्रतः वस्य-यापः प्रदेश्पाः અના આતાલું તુદા કર્યાઝ તેને क रहे भी में भि भी भी भी हैं। इंहरवती देत से छे भानव छत्रनमां

हें हैर अने मेहा हुई छ नेमां કરતે. એ વધુ માટું પાપ છે. 9y લા*લ મી*ના જ્વનપુ તત્તે શાતો નક કેંદર વાત્રદ્દીર વ નવાતું અપ

154 हिं छिनि क्यातमां अभि तेते भरा क्रमें क्रांतमा आवता शहता जेना Phe 1814 તિમ જ hih he 1841& मीते छे है छपने क्यातमां स्थापता

३९ला१ तम भावना वालाजा ज्ञम

יאון או אואי બાંતરોને જન્મ આપવા એ ધમ' છે. प्रमंत्र मेहर नामधीर हरी शह परलाव्य शह नावी शह अप भावाचा अवाची शिष्ट कि इ. इ. १ वि. हि। માં કો મારે મહ છા મામ હ सर्वायाल पुरु , तर्ज अम वश् क्षेत्रवे "शुं याष जो ता नशीणामां देश तेरला श मेरी कीरी व्यप्त शारीओं भारा है જાતિની કારકાંક નેવતા જાતિનુ

EUDIST ELIONIS लागम्नी, अने मेर्ननी मही-भूनी આની—પાસક સોનીજ નહિ પણ वस्त्रे वर्शन वर्षि हरेहे हत्व 1ई1011m इस्थित सम्बद्ध प्रशाण १--१ मिल मिमान करते. ६५. ११-१० वर्षनी Fibhab th hhby the inthe લાનું જન્મત્રમાથ જો કું લારથી મારા निष्ट हिंद है मिशामझंडू , ध मार व्हि અને મેલેલ મર્કકું તાને કૃતા રીધુક जी वश्य भी सांग छ है अत्येष भ प्रवास क्षायम् के भिन्न के विद्रास्त है

શ્રી, સુરત હીંદુ એસાસીએશન વાર્ષીક જાહેર સભા

ઉપરાક્ત સંસ્થાની વાર્ષીક જહેર સભા રવીવાર તા. ૧૬ જીલાઇ ૧૯૫૦ નારાજે ખપારે ૩ વાગે એસાસીએશન ના હાલમાં નીચે મુજબની કાર્યવાહી અંગે મળશે.

(૧) મીનીટસ, (૨) મ ત્રીતા ' ઢેવાલ, (૩) ખન્તનચીના હીસાખ, (૪) ગુંટણી, (૫) પરસુરણ.

સર્વે સબ્ધાને વખતસર પધારવા આપ્રદેભરી વીનેતી છે.

્ર નારણદાસ દયાળછ પ્રમુખ નારણભાઇ ખુશાલભાઈ મીસ્ત્રી

રજ્કનું પંચાગ

.ગુજરાતી પ્રેસ ના માટા વર્ષના પંચામ **ક્ષીમત. ૩/**૬

ધર્માત્મા ગેરખલે લખનાર માંધી છ **બાપુના પત્રોઃ** (આશ્રમની એના ઉપર) સંપાદક કાકા કાલેલકર ૨ ૬

અકભાત ભારત ચિત્ર આલભમ એજન્લા કલા મંદ્રપ

ચિત્ર અલંભમ સં'કર ચીત્ર સંગહ તમારા ધરને 'ચત્રાથી શાયગારા હીંદ ના પ્રખ્યાત ચિત્રકારાેના ૭ ચિત્રના સંગ્રહની ક્યામત ચિત્રકાર રસિકલાલ

c/o 'Indian Opinion' P. Bag, Phoenix.

ગાંધી પુસ્તક માળા ગાંધીજી અહીં હતા ત્યારે તેમણે લખેલા અને બીજા કેટલાંક પુસ્તકાે જે ફીનીકસ સંસ્થા તરકથી પ્રગટ થએલાં છે તેવા રર પુસ્તકોના સેટની પાેસ્ટેજ સાથે કીંમત ફક્ત શી. ૪–૬.

મહા ભારતના પાત્રો ૧૨ પુસ્તકાના સેટ

ચીત્ર સાધના

પરીખ કૃત

હાઇ-કલાસ ીરપ્સે કાઉન્ટરા અને શા કેસીસ રીક્રીભરેટર કાઉન્ટરો વાલ યુનીટસ, ડીરપ્લે ફોટી આ ફાશ શ્રાયરસ, વિ. વિ. નવાં સાચત્ર કેટેલાંગ માંગાવા. એસાસાએટેડ શાપકીટર્સ, લીમાટેડ

''ગાલ્ડ મેડલ'' કવાલીટી

क्रेनी साथै व्यक्तिस्त्रीवर शापपीटरस, लिमिटेंड, सा. व्या. शापपिटरस, लिमिटेंड. क्रमा હાઇ કલાસ ડિસપ્લે કેસિસ ખનાવનારાચ્યા છે અને રેન્ડ ઇસ્ટરશામાં સુવરણ ચાદ त्रणन्या छ, तच्या कडाव्यसा छ.

104 Marshal Street, (Facing Escom House) Johannesburg Phone 33 4211/2

ધામિંક પુસ્તકા

	ગાતા હૃદય	а	٥	યાગ વાલાસ	50	,
	ભકતરાજ હતુમાન	ર	•	રામનામ ગોધીજી	ર	•
	પરક્રમા	ч	3	સુદ્ધ લીલા ્ર	ે ૧	
	આર્થ ધર્મનીતિકાર	ર	•	સુદામા ચરીવ	₹	Ł
	મ,ગળ ત્રલાલ (ગાંદારુ)	•	۰	ધમંક્ષેત્રે કુક્ક્ષેત્રે ભાગ ૧	-₹- 3	-8
	જીવથ નિરિક્ષથ	ч	ξ	આમાં મહાસારત નવી રીતે		
ĺ	ભગવાન બુ ષ્ધ	ч	7	આ લેખ્યું છે.	4 4	ı
l	હજરત મહમદ					
l	ઇ રલાંમ ધર્મ ઉપર અજવ	રા ળુપા	sg	Indian Opin	fon	
l	∙६'न पुरत‡	٩	•	P. Bag,		
ı	સ'ત દેવીદાસ	₹	٤	Phoenix	:.	

ખાળ ઉપયાગી સાહીત્ય

તમારા બાળકોને સુંદર પુસ્તકા આપી તેમના જ્ઞાનમાં વધારા કરાે. પાંચ ચરીત્રાના સેઠ કાયડા મગ્રહ **આમાં પાંચ ઇતીહાસીક મહાન** ૧૦થી ૧૨ વર્ષના બાળકા :માટ નરાના ચરીત્રેા છે. ૧૩ પુસ્તકાના સેટ.

કીંમત ૧૩/-ખાલ રામાયણ ૮ થી ૧૦ વર્ષના ભાળકા માટ રેલા બાડીની સુધી

૧ ૧૫ પુસ્તકાના સેટ શિશમ્રં થાવલી સેટ પ્લે**લામાં ૧–પુસ્તકા** ૧૧ ૧ શ્રેટ ખીજાના **અ**ાઠ સુંદર પુસ્તકાના સેટ

કીશાર ગ્રંથાવલી **ષ્ટ્ર પુસ્ત**ો ને મુંદર વાર્તાઓના લીલી ઇસપંના પાત્રા ગધેડા

ભાળકાને માટે રમુજી પુરત ક ਸ਼ੀਸ਼ਰ શાંત પળામા સાહરેદીસની સકર ¥ **ખુ**હિના બાદશાહ чa જાઇ અને કેતાડી ч કેટલાંક પક્ષિએ .

ભાગવત કથાએા ગાંગ્ત્ર રહેતાના સંદ ભાગ ૧૨ જેમાં પ્રત્યેક સેટમાં પાંચ પાંચ પુઃતકા છે. પ્રત્યેક સેટની. ه وا_

કી્મ'ત પા. ૧–૫–૦ ૧૨થી ૧૮ વર્ષના યુવક યુવતી માટે धींभत १४/-**4** 1

કીમંત પા. ૧–૦–૦

બાબુ ч ખાળકાના માંધવ ઈન્દીશને પત્રે (નેદર) **આળવાતીવળો** ચપટી ધુળ ચલુરની વાતા સાન ગાંધી eigi. ખલનાની શાધમાં

3 . \$ Obtainable From;

'Indian Opinion' P. Bag. Phoenix, Natal.

		અઠવ	ાડીક પંવ	યાંગ		
વાર	ષ્રાસ્તી ૧૯૫૦ જીન	હીંદુ ૨૦૦૬ આવાઢ	મુસલમાન ૧૩૬૯ રમજાન	પારસી ૧૩૧૯ શહે. કદમી	સુર્યોદય ક.મી.	સુર્યોસ્ત ક. મી.
શુક્રે. શની રવી સામ મંબળ સુધ ગુર	૧૪ ૧૫ ૧૬ ૧૭ ૧૮ ૧૯ ૨૯	सुह १४ " उ० " २ " ३ " ४	१७ १८ २८ १ २ ३	૧૫ ૧૬ ૧૭ ૧૮ ૧૯ ૨૦ ૨૧	6-42 6-43 6-48 6-44 6-46 6-40 6-40	1-9: 1- & 1- \ 1- \ 1- \ 1- \ 1- \ 1- \ 1- \ 1- \

ખીસા કેસા ગુજગતીમાંથી ગુજરાતી જોડથીએન**ં**

અર્ધ નાની આવૃતી જોકણી કાેશ ગુજરાત વિદ્યાપીઠના માટા જેડથી કાશ નવી આવૃતા

નવલ યંચાવલિ આ પુરતકમાં સાક્ષર થી નવલરામ પીઠે બ**હા**ર પાડ્યા છે.

પંડીત જવાહરલાલ કૃત

જગતના ઇતીહાસનુ રેખા દર્શન . દુનીયાની શરૂવાતથી તે આજ સુધાની **દ્રનીયાની માહી**ની સ્થાપના ક્**લીઢાસ** ગે ભાગમાં સેટની કીમત ૧-3--

છવન પરાેઠ

થી. પ્રજ્ઞદાસ ગાંધીએ પીતાં કસ વ્યાત્રમ ના કેટ્લેરક ઇતીહાસ પાતાના જીવન . બાંકના કેપ્પાના સંપ્રદ ગુજરાત વિદ્યા પરાઢ દરમ્યાન ખેતેલા વ્યાલેખ્યા છે. 99

આ ઓફીસથી મળતાં પુસ્તકોનું સુચિપત્ર

વી. પી. ના એરડરાતે બીલકુલ ખાત દેવામાં નહિ આવે. એરડર માેકલનારાઓએ એરડર સાથે એક અથવા પાસ્ટલ બિરિટર માેકલના મહેરબાના કરવા_

			. 50 Count			
भेनेलर,	,ai	124	ન ઓપિનિયન ¹	e		
પુસ્તકા મળવાનું ઠેકાછુઃ	- 11	IDL	AN OPINION, Phoenix, Natal.			
માંધીજનું સાહત્ય			अंतीनाद अंतीसरी ने।वेद	•		
યાપક ધર્મ ભાવતા	3	•	કર્જાવતા ઇતીહાસીક નાવેલ			
માંધી છતાં સરકાર સાથે પત્રભ્યવહાર ૧૯૪૨ ની લડત વખતે ઘર્મે	લા		है। बेक्ट्यन है। बेल क्रवन नतावती ने। बब	<	• •	
સંપુર્ણ પત્ર વ્યવદાર	G	•	भक्तमा आर्थु जायुक्ताना छवनने वधाइ पादनी नेविव	' <	•	
ર્ષાધીજના સમાયમમાં	G		મારુખ ભાષા ગારખની વાર્તાપરથી સ્થાએલ	ч		
બાંધીવાદી આર્થીક ધાજના	3	4	महिला	•		
મુખ્ય શ્લા ક ગાંધીજ (ચ. શક્લ)	17	4	बेखानी बातेर	•		
કીશારલાલ મરાફવાળાની કૃતીએ।			ल्या समाधी नेविब	<	•	
			ે જળતના મ'દિરમાં ઇતીદાસીક્ટ્રીનવલમા	t o	, •	
ભાંધી વિચાર દેશના ગાંધાજના વિચારાને સ્પષ્ટ કરતું પ્રસ્તક		4	લય સિદ્ધાલ	+	• •	
અનિપુર્વ સર્યોદા આજ કાલ સી, પુરવર્મા હૈવાલી ધ્રુટા ૧૫૨ પુછાતા પ્રસના જવાળરૂપે જે હેમાં લખાયા છે તેના સં ગઠ		•	જલર્બીંદુ તેલિલ	ч	•	
પ્રમના જવાળારૂપ જ લખા લખાવા છ લગા વસ્તા	•	•	दिशीक्ती वाता न्दानी वार्ताकानी संदर संबद	4	4	
સર રાધાકૃષ્ણનની કૃતીએ!			ત્ર લ્યુ અથકુએ ન્હાની વાર્તાઓના સં લહ	•		
રુઆ ફીલાસાફીકના મહાન લેખક છે તેમના પુસ્તકા હિંદુ ધર્મ,			अव्युप्तर वाश	•	1	
સંસ્કૃતી હેપર અજવાર્થ પાંડે છે.			અધુરી વાત	10		
કેક્કી અથવા સ'સ્કૃતીતું ભાવી	4		અખીલ ત્રીવેશી વાર્તાઓ _		4	
			રુ, દગુ જવતાનુ ખરૂ કોડ્ડ		1	
વેડની વિચાર ધારા વેઠ કપરના તેમના ભાષણોના સંમદ	4	•	બીફ સાથી લાં. 1-ર સાથે		•	
યુવાનાના સ'સ્કાર સાધના	3	•	અમારા ભા સ્વ. કરતારળા ગાંધી વિશે સુરાશા તૈયુર અને ુવનમાળા પરીખે લખેલ	¥	1	
ી ધાર્મીક સા દ્ધિ ત્ય			ખળવાએક પીતાની તસ્વીર માયરીશ શહેદ જેમ્સ કેનેલીનીનું દ		Ċ	
શીમલભવત ગીતા માટા અક્ષરાએ સંરકૃતમાં	3		રામ કલાથી		٩.	•
ધર્માત્માના ચરિત્રા સંદાના ચરીત્રેના સંબદ	4	•	· નવલ કથા ગ ા			-
શી ધાલવાસીષ્ટ આ વેઢાંતથી લશ્પુર મધને હ ળવા કરી,		,	Eoffarg.			i
ન્હાના કરી વ્યામાં સુકધા છે. ૧	0 0		કારીયાનારની દ ેવ કે લા ગ્રો			į
* *	•	•	કાં'મ વધ	3.	3	K
વિદેશી સાહિત્ય			नेहान विष्युद्ध नवक्षक्षा था. १-२ सेहनी	*3	•	į
,			માંગુતરા વાર્તા સંમદ	₹,		į
અ'હકાર, કાં સના વિભ્યાત હેમ્પુક અના તાલની નાવેલ	٠	•	ચિત્ર લેખા: તા લ્ યા માત્ર ૧–૨–૩ વાર્તસંત્રહ પ્રત્યેત્વ	٠,<	3	i
ચાસા ક્ષેખક કૃપરી, એક રશીયન પતીતાતું ચિત્ર દેશરતી ન્ વલ ક્યા	1.	•	દરિયાવાદ		•	ć
ેલાક નેતાએ ના ્ચરીત્રા			दर्शकारायम् अत्र १-र सेना आवि§तेत्रिक स्रेऽनी	- :.	3 .	4
દયાન'દ સ શ્સ્વતી	•	٥	हान कृष	- "	•	*
મ્લા ્લ કર્યા - ગોધીછ '	¥	•	દરીયાંલાલ		3	į
તેજ ચિત્રા આમા ગાંધીજ કૃષ્ણભગવાન, શીવાજ, આદી નેતાઓના			-	•	•	î
જ્યન વિશે લખેલ છ	্ড	1	ના કેમા			٤
કેરલીક ઉત્તમ નવલ કથાએા			नीक भेभी नारक			È
નાસાબ માત્ર મુંદર વાર્તાઓના સંમહ		_	ના વેદ્રીતા •	•		ļ.
ભાસપાલી એક ઉતીહાસીક નવલ કથા `	• •	•	મદીપ		•	ķ
જાતસપાલ અક કલાઇન્સક નવલ કવા જ્જારુ ક્ક દુચકાઓના ભાષપ્રદ સંત્રહ	t q	*	ે પ્રાયક્રીલ લા. ૧-૨ .સેઠની ''	1		ľ
प्रेमाध्यम् क्ष्यान्यामा जावमा सम्बद्धः प्रेमाध्यम् सा. १—२ એક श्लेंडर सामाध्यक्ष नवस्र क्या—जन्ते	ū		પિયાસી	٠ .		•
પ્રાથમિક શાહા કર્યા અને કુકા લાગાઇક તેવા કરા—બુરુ ભાગની ક્ષેમક	13	•	HIME OF MICHE	` ۲		٠.
ઉપાકતિ સુંદર નાવેલ	Ų	•	પ્રભાત ક્રીરહ્યા , , , , ,	-10	1	į
ઉન્નય નેહ્વેલ	•	۰	प्रशतन व्यात	4	•	,
8मडाना केरता नेविक	•	•	ગ્રેમ અને પુત્ર લા. ૧–૨ સેટની	11	\$ -	,
સાંગે લા ના સુર ભગવાન ઋપભદેવ	ч	•	કુટેલા સુવર્ષ પાત્રો અહિન્દાર	10	.• 😘	ŧ,
ALABAN MARKET	•	•	with a control of the	, 1	• ,	

सह पाठ ट्रान्स अंत प्रमान है क

દ્રાપ્ત ૧૫મારિક ક્ષાપ્રવાદ માટ

आधि वीषा क्रिक्ट " विश्वकार्याः

मेध्यक ज्याच्य

वहात्राजान ६ मधानी भुरवहा

		_		
N O	LN	14	0	NVIGN

		1હિ1હિફ	Ħ	મન	•
٥	ş	वीरी जांत्र भवी	ε.	\$,h 9 1/8
٤	h	નું દેશ દીતક	ş	7	માદમારાના મહી
	5 f	h-n kn	٥	ł	sall and real
	0	नश्रम् छ	•	ε	बन्धा
0	ด	તીવાજ્યા વન મુક્લ	ş	ጾኔ	14રીયનાની વાતા (૨)
5	6	મુદ્ર મુખ્ય	0	ค	Ihlarb
ð	e	131/27	۰	οb	વર કે તૈર (રક્ષેરુ ત્રાવેલ)
0	h	ત્રીનીલ વાપ	\$	6	લાકૃતાના લાઉ
١	h	16th 171h	ş	કેઢ	કુશિત્રનાથ
9	ค	आलीमात्तना (ध्वा (भवेश्चः६)		,	મુનાતવા
3	ş	કામમાં	4	ゎ	ક્ષેત્રા ત્રફાર્ડ
0	ą	લંડેયુ મીડેગું		o l	ક્ષાકામક કેલાકાથ
٥	h b	स् (६-६-१ १०॥०) माह्याह	٥	3	phys serie hura
	7		0	∘ हेर्	નાપનાપા ભવાક કરતૈવે ક લ્ કત
4	6	धरातां वाहरा सरतीते भाषाण	}	6 2.1	માનાના કાકાડ
	ด	(महिमार समा (राजारहैय)	٥	e	Belleler
٥	51	R#4814	a	οf	अ,अविदय स्थान ह
,	k ຄ	ьзуJ	3	କ	(431E4)
9	h,	કાંકાનીવાર	0	7	દાઝલા જુના
	٤.	भूभनी शासभां	\$. of	દ્યનાનાત
ł	8	जी जा हा			हर्तीया मार्टना
°	ſſ	, 41. 16.4111	\$	6	નવાકવરાતા એા
٩	£	ईव जर्भ धानव	0	7	દુગામના ભાગ
	,	મળનાવે દુરાજે.	0	7	જ્વન ક્વાન
ı	'NC	CO INDIAN OPINIC	٥	ð	ખત્ર વનાત્રા
.12	Nata		o	ค	क्रमंप इ

शांदिल माइ बाजप बमाउवा ٤ ، ع કાષ્ટ્રીબ ૧૬૬૧૭ ٠, ع श्रुष्टी र 8 E तैस्पर मुक्त ચાલા લગીએ तेश्यक्त लाब्ये, 9148 18.3 व्रद्भार भट्टल क्षाय बात कुवी झमकती समाप्रेस पवतेश बाजप आधा **बाल काल वालहानु है-पता**ष् ત્રત્યુકના સામવ ijtkijh hit वैयय कुलय यास्तुअ बन्ध aje alla ઝળનુ છે. महूस जामश छ ज मध्यम् हाडा जालहा धाप आखले आर्थ (आध्यानात्री) ह माल गर्मा मांच प्रसार भाव विदारी? वाजप आरा वैयय कुलय आधा जा जावा નીશાળ હમગાગી મે**ક**તકા

PHOENIX, .JATAN . P. Bag, "MOINIGO NAIGHI Gotalnable Mrom:

e "

\$..

ħ "

આપવા દેશના ઇતીવાસ इश इशायक्त्रां-जीगील

RDIR " fitzik 1122h

आवित्व माशावद्य

ξ

ζ

5

∌ h

म मधीह

4 की हैं। हुं	Paralles Apple A	0 1	श्रीहीक्व्या अम्पान इस जैपाना इस जैपाना हें जैपाना व्याहित सम्मा स्वाहित सम्मा स्वाहित सम्मा स्वाहित सम्मा स्वाहित सम्मा स्वाहित हो स्वाहित स्वाहित सम्मा स्वाहित सम्मा स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाहित स्वाह
. cis infilit	અમાર્ગ નવાં પુરતકા તન સ્થાયમાં કાજાય ક <i>ે દાસ્સ</i> દાયના પુરતકા મગા મન		ક્ષિક કેમ કેશ્ક ક્ષિણાયમાં

TABHA NATHOO

TIMBER & HARDWARE MERCHANT & DIRECT IMPORTER

Door, Windows, Corrugated Iron, Cement, Monarch, Iron Duke, Buffalo, and Elephant brands paint or any other building material at reasonable price.

Established 1907,

NATHOO TABHA,

107 Queen Street, Telegraph "Mani," Phone 24647. DURBAN.

આવેલા દિવાળી અંકા રવીવાર અાપા en u n સં દેશ ગ્યારામ સવિતા વેણી भाजभन બે ધડી માજ €1€ ચિત્રપટ સરત સાહિત્ય પંચાંગ ર ૬ મુંબઇ સમાચાર મુંખ⊎ સમાચાર પંચાંગ પ ક **०**१५ हीं६ (पुरत) India, (English) 12 6 o Filmindia English Copies KAPITAN'S BOOK AGENCY. 189 Grey Street, DURBAN. Phone 23414 Tel Add. "KAPITANS"



Latest arrivals in records of your New and Old favourites. Secure them early before we are sold out HINDI TAMIL SETS Shaheed ... 5 records 50s.

				60a.		***				50a.	Ashok Kumar	***		records	KO-
	***	G	records	60a.	Parai Aag		***	4	ebroost	40s.	Chinthamani			records	
		6	records	60a.	Mehandi			4	records	40a.	Tiruneelakantar	•••		records	
i		6	records	60a.	Dil			4	records	40a.	My Wife				
ŧ		6	records	60s.	Shama			4	records	40a.	Kannagi	***	3	records	30s.
		6	records	60a.	Romeo Julie	et		4	records	40a.		***			
		5	records	50a.	Panchi	`		3	records	30s.		•••			
	•••				Gulsmi		•••	3	records	30a.					
		5	records	50s.	Chin-Le-Aza	di		3	records	30e.					
•••	•••	5	records	50a.	Nek Paravin			3	records	30a.	no Iwo (Diame)	***		resorus	30a.
	***	5	records	503.	Doctor	•••		3	records	30a. /	TELUGI	JS	E.	TS	
		5	records	50a.	Hamrabi	•••		3	records	304.	Frishny Deams				*0-
		5	records	50a.	Nartaki	•••		2	records	20s.					
		5	records	50a.	Jawani .			2	recorda	20a.	Devata	***			
•••		5	гесогдя	50a.	Saheli	***		1	record	10a.	Bagyalazmi	•••			
•••		5	records	50a.	Bazzar	•••	•••	7	records	704.	Three Maratees	•••			
		5	records	50a	Bapu-ni-Ame							•••			
	***	5	records	50).											106.
•••	•••	5	records	50s.							Bwargascoma	•••			10s. '
			i 6 i 6 i 6 i 5	6 records 6 records 6 records 5 records 5 records 5 records 5 records 5 records . 5 records	6 records 60a. 6 records 60a. 6 records 60a. 5 records 50a. i	i	1	1	1	1		6 records 60a. 6 records 60a. 8 Shama	1		

LATEST LOOSE NUMBERS

LATEST LOOSE NUMBERS

Pankaj Mallick, V.E. 2547, 2504, 2510, 2525, 2527, 2517 each 10a.

Acit Baran, H. 1112 (R) Jari Jhoom Rahi) each 10s.

K. O. Dey, N. 16560, 16646, 16502, 16589, 16579,
16478, 16412, 16922, 16594, 16229, 16776, 16711,
16514, 16658, 16292, 16634 each 10a.

Jutika Roy, N. 16602, 16702, 16689, 16628, 16929,
16817, 16786, 16506, 16625, 16583, 16302 ... each 10a.

Shamshad Begum, G.E. 5018 each 10s. LATEST QUAWALIES

... each 10s. ... each 10s.

Packing Charge 2s. 6d. EXTRA

OBTAINABLE FROM:

D. Roopanand Bros.

Music Saloon and Booksellers

85 Victoria Street, DURBAN.

Phone 20707.

P.O. Box 2524

Jel. Add: "Charotar"

Jelephone: 33-9885.

-CO. LTD.-

ESTABLISHED 1923

Wholesale Soft & Fancy Goods Merchants -&-

Direct Importers.

47, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

LIFE INSURANCE

Are you adequately insured?

Have you provided for your dependants? Prepare for the future

Life Insurance gives peace of mind for the unknown

Insure with "THE OLD MUTUAL" your friend for Life-The S.A. Mutual Life Assurance Society, which has best Bonus record in the WORLD.

Representative:-

DAYABHAI PATEL

P.O. Box 1760, JOHANNESBURG,

Phones:-- Business 33-0711 Residence 33-5961



DIAMONDS



UERIDO! DIAMOND

48 Walter Wise's Building,

4th Floor Joubert Street, JOHANNESBURG Tel. 22-3400. P.O. Box 3417

"SEE US WITHOUT OBLIGATION"

DIAMOND SPECIALISTS OUR MOTTO: 'A SOUARE DEAL

SPRINGBOK COLLEGE

P.O. BOX 8243, JOHANNESBURG.

New and up-to-date courses for Standards VI, VII, J.C., Senior Certificate and Matriculation. Languages, Maths, Science, Physiology, Commerce, History, Geography, Etc, Etc.

> ALL LECTURES DRAWN UP BY EXPERTS.

Write To-day For Full Particulars. LOOK BEFORE YOU LEAP, BUT LEAP AHEAD WITH THE SPRINGBOK.

PHONE 33-7944 P.O. BOX 4889, TEL! ADDRESS: "ARVIND."

HEAD OFFICE:

409, KRUGER ST., LOUIS TRICHARDT. PHONE 64. PO BOX 106. TEL. ADD: "KANJEE."

H. K. GOKAL.

WHOLESALE

GENERAL MERCHANT AND DIRECT IMPORTER. OUR MOTTO: "SERVICE THAT SATISFIES."

43 Market Street.

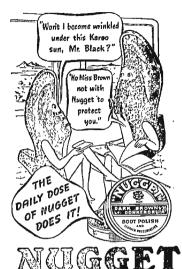
JOHANNESBURG.

है।न ३३-७४४४. યાકસ ૪૮૮૯. ટેલીગાપીક એડરેસાં: ''અરવીન."

હેડ એ ારીસ : ૪૦૯, કરૂમર સ્ટ્રીટ, સ્યુઇસ્ટાખાટ રાૈનઃ ૬૪. પી. એક બાકસ ૧૦૬ ટેલીગાપીક એડરેસ: ''કાનજી"

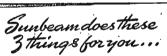
જનરલ મરચન્ટ અને આયાત

૪૩ મારકેટ સ્દ્રીટ, એહાનીસબર્ગ.



Obtainable in

Black, Military Tan, Light Brown, Dark Brown, Toney Red, Ox Blood, Transparent.



- It gives a brighter, more pleasing shine.
- The shine lasts longer on the floor.
- It makes your home clean, inviting-looking



FOR FLOORS AND FURNI

Shines...and shines...and shines



Doctor . . when there's an accident,

is it safe to put an antiseptic straight on the wound?" In an emergency you need an antiseptic that can be used quickly, without hesitation, and without danger or undue discomfort. One which retains high germicidal efficiency in the presence of blood. You need a reliable killer of germs, but non-poisonous, gentle on human tissue, and valuable in promoting clean and rapid healing. You need the modern antiseptic, 'Dettol.'

THE MODERN ANTISEPTIC RECKITT & COLY AN (AFRICA) LTD. PO BOX 1097, CAPE TOWN

D^{wrban} -Bombay in **96**howrs





T AFRICAN AIRWAYI